

THE PNSVAAL



# Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)



DIE PROVINSIE TRANSVAAL

# Offisiële Roerant

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

Vol. CLXVII.] PRICE 6d. PRETORIA, 12 NOVEMBER 1958.

PRYS 6d.

[No. 2737.

## CONTENTS ON BACK PAGES.

## INHOUD AGTERIN.

No. 269 (Administrator's), 1958.]

### PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas Stilfontein Extension No. 2 Township was proclaimed an approved township by Administrator's Proclamation No. 151, dated the twenty-seventh day of May, 1958, subject to the conditions set out in the Schedule to the said proclamation;

And whereas an error occurred in the said Schedule as proclaimed;

Now, therefore, I hereby declare that the amount "£7,960" in clause A.9 of the said Schedule, is amended to "£6,960".

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Twenty-ninth day of October, One thousand Nine hundred and Fifty-eight.

Wm. NICOL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 4/8/1272.

No. 270 (Administrator's), 1958.]

### PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas Tzaneen Extension No. 4 Township was proclaimed an approved township by Administrator's Proclamation No. 274, dated the twenty-first day of September, 1953, subject to the conditions contained in the Schedule to the said proclamation;

And whereas errors occurred in the Afrikaans version of clause B.7 (c) (iv) of the said Schedule, as proclaimed;

Now, therefore, I hereby declare that—

(a) the word "beaapl" in the second line thereof should be "bepaal";

(b) the sixth line thereof should read as follows:—

"plig om die erf of erwe op die eienaar se koste aan die applikant oor te".

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Twenty-fourth day of October, One thousand Nine hundred and Fifty-eight.

Wm. NICOL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 4/8/1324, Vol. 2.

12-5069796

No. 269 (Administrators-), 1958.]

### PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal die dorp Stilfontein Uitbreiding No. 2 by Administrateursproklamasie No. 151, gedateer die seween-twintigste dag van Mei 1958 as goedgekeurde dorp geproklameer is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die Bylae tot genoemde proklamasie;

En nademaal 'n fout ontstaan het in genoemde Bylae, soos geproklameer;

So is dit dat ek hierby verklaar dat die bedrag „£7,960" in klosule A.9 van genoemde Bylae gewysig word tot „£6,960".

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Negeen-twintigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Agt-en-vyftig.

Wm. NICOL,  
Administrator van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 4/8/1272.

No. 270 (Administrators-), 1958.]

### PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal die dorp Tzaneen Uitbreiding No. 4 by Administrateursproklamasie No. 274, gedateer die een-en-twintigste dag van September 1953 tot goedgekeurde dorp geproklameer is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die Bylae tot genoemde proklamasie;

En nademaal foute ontstaan het in die Afrikaanse weergawe van klosule B.7 (c) (iv) van genoemde Bylae, soos geproklameer;

So is dit dat ek hierby verklaar dat—

(a) die woord „beaapl" in die tweede reël daarvan „bepaal" moet wees;

(b) die sesde reël daarvan soos volg moet lui:—

„plig om die erf of erwe op die eienaar se koste aan die applikant oor te".

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Vier-en-twintigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Agt-en-vyftig.

Wm. NICOL,  
Administrator van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 4/8/1324, Deel 2.

No. 271 (Administrator's), 1958.]

**PROCLAMATION**

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received from the Phalaborwa Health Committee for the application to it of the provisions of sub-section (2) (a) of section five of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933;

And whereas the provisions of sub-section (3) of section five of the said Ordinance have been complied with;

And whereas it is deemed expedient that the application be approved;

Now, therefore, I do hereby proclaim that from the date of publication of this Proclamation the provisions of sub-section (2) (a) of section five of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, shall be and are hereby applied to the Phalaborwa Health Committee.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Thirty-first day of October, One thousand Nine hundred and Fifty-eight.

Wm. NICOL,  
Administrator of the Province of Transvaal.

T.A.G. 8/4/112.

No. 272 (Administrator's), 1958.]

**PROCLAMATION**

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas it is deemed expedient to alter the boundaries of Parkdene Township by the inclusion therein of the Remainder of Portion 32, in extent 10·0832 morgen, of the farm Leeuwpoort No. 113, Registration Division I.R., District of Boksburg (*vide* Map S.G. No. A.3765/55);

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (1) of section forty-nine of the Deeds Registries Act, 1937, read with section twenty bis of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, I hereby declare that the boundaries of the said township are extended to include the said portion, subject to the following conditions:

**CONDITIONS OF TITLE.**

The land shall upon incorporation be subject to existing conditions and servitudes including the reservation of rights to minerals, and shall further be subject to the following conditions:

"The land shall, except with the written consent of the Administrator, be used for the purpose of a sportsfield and uses associated therewith."

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Thirtieth day of October, One thousand Nine hundred and Fifty-eight.

Wm. NICOL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 6/63.

No. 273 (Administrator's), 1958.]

**PROCLAMATION**

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas it is deemed expedient to alter the boundaries of Delmore Township by the inclusion therein of Portion 83 (a Portion of Portion "B") of the farm Driefontein No. 1, District of Boksburg;

No. 271 (Administrators), 1958.]

**PROKLAMASIE**

DEUR SY EDELE DIB ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal die Gesondheidskomitee van Phalaborwa aansoek gedoen het dat die bepalings van subartikel (2) (a) van artikel vyf van die Plaaslike-Bestuur-Belasting-Ordonnansie, 1933, op hom van toepassing gemaak word;

En nademaal daar aan die bepalings van subartikel (3) van artikel vyf van genoemde Ordonnansie voldoen is;

En nademaal dit wenslik geag word dat die aansoek goedgekeur word:

So is dit dat ek hierby verklaar dat die bepalings van subartikel (2) (a) van artikel vyf van die Plaaslike-Bestuur-Belastinggordonansie, 1933, met ingang van die datum van aankondiging van hierdie Proklamasie op die Gesondheidskomitee van Phalaborwa van toepassing gemaak is.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Een-dertigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Agt-en-vyftig.

Wm. NICOL,  
Administrateur van die Provinie Transvaal.  
T.A.G. 8/4/112.

No. 272 (Administrators), 1958.]

**PROKLAMASIE**

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal dit wenslik geag word om die grense van die dorp Parkdene te verander deur die Restant van Gedeelte 32, groot 10·0832 morgen, van die plaas Leeuwpoort No. 113, Registrasie-afdeling I.R., distrik Boksburg, daarin in te lyf: (*vide* Kaart, L.G. No. A.3765/55);

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (1) van artikel nege-en-veertig van die Registrasie van Aktes Wet, 1937, gelees met artikel twintig bis van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, aan my verleent word, hierby verklaar dat die grense van genoemde dorp uitgebred is sodat die genoemde gedeelte daarin ingelyf word op die volgende voorwaarde:

**TITELVOORWAARDES.**

Die grond is by inlywing onderworpe aan bestaande voorwaardes en servitute insluitende die reservering van mineraleregtes en is verder aan die volgende voorwaarde onderworpe:

Die grond moet behalwe met die skriftelike toestemming van die Administrator, vir die doel-eindes van 'n sportveld en doeleindes wat daar mee geassosieer word, gebruik word."

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Dertigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Agt-en-vyftig.

Wm. NICOL,  
Administrateur van die Provinie Transvaal.  
T.A.D. 6/63.

No. 273 (Administrators), 1958.]

**PROKLAMASIE**

DEUR SY EDELE DIB ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal dit wenslik geag word om die grense van die dorp Delmore te verander deur Gedeelte 83 (Gedeelte van Gedeelte "B") van die plaas Driefontein No. 1, distrik Boksburg, daarin op te neem;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (1) of section *forty-nine* of the Deeds Registries Act, 1937, read with section *twenty bis* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, I hereby declare that the boundaries of the said township are extended to include the said portion, subject to the conditions set out in the annexure hereto.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Twenty-eighth day of October, One thousand Nine hundred and Fifty-eight.

Wm. NICOL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 6/100.

### SCHEDULE.

#### A. CONDITION OF INCORPORATION.

Trading stand No: 3 as defined by diagram R.M.T. No. 61 and registered in the name of the Mining Commissioner, Johannesburg, must be cancelled upon incorporation.

#### B. CONDITIONS OF TITLE.

The erf shall upon incorporation be subject to existing conditions and servitudes including the reservation of rights to minerals and shall further be subject to the following conditions:

##### 1. General.

- (a) As this erf forms part of land which is, or may be, undermined and liable to subsidence, settlement, shock and cracking due to mining operations past, present or future, the owner thereof accepts all liability for any damage thereto or to any structure thereon which may result from such subsidence, settlement, shock or cracking.
- (b) The erf or any portion thereof shall not be transferred, leased or in any other manner assigned or disposed of to any Coloured person and no Coloured persons, other than the servants of the owner or occupier *bona fide* and necessarily employed on the erf shall be permitted to reside thereon or in any other manner to occupy it.
- (c) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
- (d) Neither the owner, nor any other person, shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
- (e) No animal as defined in the Local Authorities Pounds Regulations framed under the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, shall be kept on the erf.
- (f) No wood and iron buildings or buildings of unburnt clay-brick shall be erected on the erf.
- (g) The erf shall be used for trade or business purposes only; Provided that it shall not be used for a warehouse, or a place of amusement or assembly, garage, industrial premises or an hotel. Provided further that—

- (i) until the erf is connected to a public sewerage system the building shall not exceed two storeys and thereafter not more than three storeys in height;
- (ii) the upper floor or floors may be used for residential purposes;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (1) van artikel *nege-en-veertig* van die Registrasie van Aktes Wet, 1937, gelees met artikel *twintig bis* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, aan my verleen word, hierby verklaar dat die grense van genoemde dorp uitgebred is sodat die genoemde gedeelte daarin opgeneem word op die voorwaardes uitengesit in die bygaande bylae.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Agt-en-twintigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd Agt-en-vyftig.

Wm. NICOL,  
Administrateur van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 6/100.

### BYLAE.

#### A. INLYWINGSVOORWAARDE.

Handelsperseel No. 3 soos bepaal by skets R.M.T. No. 61 en geregistreer in die naam van die Mynkommissaris, Johannesburg, moet by inlywing gekanselleer word.

#### B. TITELVOORWAARDES.

Die erf is by inlywing onderworpe aan bestaande voorwaardes en servitutes, met inbegrip van die voorbehoud van mineralerechte en is voorts onderworpe aan die volgende voorwaardes:

##### 1. Algemeen.

- (a) Aangesien hierdie erf 'n gedeelte uitmaak van grond wat ondermyn is of kan wees en wat onderhewig is aan insinking, besinking, skok en kraak weens mynwerksaamhede in die verlede, die bede of die toekoms, aanvaar die eienaar daarvan alle aanspreeklikheid vir enige skade daaraan of aan enige struktuur daarop wat die gevolg kan wees van sodanige insinking, besinking, skok of kraak.
- (b) Die erf of enige gedeelte daarvan mag nie aan 'n kleurling oorgedra, verhuur of op 'n ander manier toegewys of van die hand gesit word nie en geen kleurlinge, uitgesonderd die eienaar of okkuperende se bediendes, *bona fide* en noodsaaklik in diens op die erf, mag toegelaat word om daarop te woon of om dit op 'n ander manier te okkuper nie.
- (c) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goede argitektuur sodat dit nie die bevalligheid van die omgewing benadeel nie.
- (d) Nog die eienaar nog enigiemand anders het die reg om behalwe om die erf vir boudoeleindes in gereedheid te bring, enige materiaal daarop te grawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.
- (e) Geen dier soos omskryf in die Skutregulasies van Plaaslike Besture uitgevaardig ingevolge die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, mag op die erf aangehou word nie.
- (f) Geen gebou van hout en/of sink of geboue van roustene mag op die erf opgerig word nie.
- (g) Die erf moet slegs vir handels- of besigheidsdoeleindes gebruik word: Met dien verstande dat dit nie gebruik mag word as 'n pakhuis of vermaakklikheids- of vergaderplek, garage, nywerheidspersel of hotel nie: Voorts met dien verstande dat—
  - (i) die gebou nie meer as twee verdiepings hoog mag wees totdat die erf met 'n publieke rioleringstelsel verbind is en daarna nie meer as drie verdiepings nie;
  - (ii) die boonste verdieping of verdiepings vir woondoeleindes gebruik kan word;

- (iii) the buildings on the erf shall not occupy more than 70 per cent of the area of the erf in respect of the ground floor and not more than 50 per cent of the area of the erf in respect of the upper floor or floors.
- (h) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.
- (j) Subject to the provisions of any law, bylaw or regulation and sub-clause (g) hereof there shall be no limitation of the number of shops or businesses that may be established or conducted on the erf: Provided that no business of a Kafir Eating House of any description shall be conducted on the erf.
- (k) No offensive trade as specified either in section 95 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, or in a Town-planning Scheme in operation in the area may be carried on upon the erf.
- (l) The business premises shall be erected simultaneously with or before the erection of the outbuildings.
- (m) Buildings, including outbuildings hereafter erected on the erf shall be located not less than 10 feet (English) from any boundary abutting on a street.

## 2. Servitudes for Sewerage and Other Municipal Purposes.

- (a) The erf is subject to a servitude, six feet wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any one of its boundaries other than a street boundary.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 6 feet thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

## DEFINITION.

In the foregoing conditions the following term shall have the meaning assigned to it:—

“Coloured person” means any African or Asiatic native, Cape Malay, or any person who is manifestly a coloured person and includes any partnership or company or association of persons, in which any such person has the power to exercise any control whatsoever over the activities or assets of such partnership or company or association of persons.

No. 274 (Administrator's), 1958.]

## PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas it is provided by sub-section (1) of section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, that the Administrator of the Province may, with

(iii) die geboue op die erf nie meer as 70 persent van die oppervlakte van die erf ten opsigte van die grondverdiepings en nie meer as 50 persent van die oppervlakte van die erf ten opsigte van die boonste verdieping of verdiepings mag beslaan nie.

(h) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.

(j) Behoudens die bepalings van enige wet, verordening of regulasie en subklousule (g) hiervan, is daar geen beperking wat die aantal winkels of besighede betref wat op die erf opgerig of gedryf kan word nie: Met dien verstande dat geen besigheid van 'n Natureelleethuis van watter aard ook al op die erf gedryf mag word nie.

(k) Geen hinderlike bedryf, soos omeskryf of in artikel 95 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, of in 'n dorpsaanlegskema wat op die gebied van toepassing is, mag op die erf gedryf word nie.

(l) Die besigheidsgebou moet gelyktydig met of voor die buitegeboue opgerig word.

(m) Geboue, met inbegrip van buitegeboue wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 10 voet (Engelse) van enige straatgrens daarvan geleë wees.

## 2. Servitudes vir riolerings- en ander munisipale doeleindes.

(a) Die erf is onderworpe aan 'n servituut vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, ses voet breed, langs enige van sy grense uitgesonderd 'n straatgrens:

(b) Geen gebou of ander struktuur mag binne voornoemde servituutsgebied opgerig word nie en geen bome wat groot wortels ontwikkel mag binne die gebied van sodanige servituut of binne ses voet daarvan geplant word nie.

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om sodanige materiaal as wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud en verwijdering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke as wat hy volgens goeddunke as noodsaaklik beskou, tydelik te gooi op die grond wat aan voornoemde servituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed, wat gedurende die aanleg, onderhoud en verwijdering van sodanige rioolhoofpypleiding en ander werke veroorsaak word.

## WUORDOMSKRYWING.

In voormalde voorwaarde het onderstaande uitdrukking die betekenis wat daaraan geheg word:—

“Kleurling” beteken 'n Afrikaanse- of Asiatische inboorling, Kaapse Maleier of iedereen wat klaarblyklik 'n kleurling is, en omvat enige vennootskap of maatskappy of vereniging van persone, waarin enige sodanige persoon die bevoegdheid besit om enige beheer, van watter aard ook al, uit te oefen oor die werkzaamhede of bates van sodanige vennootskap of maatskappy of vereniging van persone.

No. 274 (Administrateurs), 1958.]

## PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal by subartikel (1) van artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, bepaal word dat die Administrateur van die Provinie met die goed-

the approval of the Governor-General, alter, suspend or remove any restrictive conditions in respect of erven in townships in certain circumstances;

And whereas an application has been received for the suspension of the conditions of title of Erf No. 16, situated in the township of Parktown, District of Johannesburg;

And whereas His Excellency the Governor-General has signified his approval of such suspension;

Now, therefore, I hereby declare that conditions 2 and 5 of the conditions of title in Certificate of Conversion into Freehold No. F.9829/1957, in respect of Erf No. 16, situated in the township of Parktown, District of Johannesburg, are hereby suspended for as long as the Government is the owner of the erf.

**GOD SAVE THE QUEEN.**

Given under my Hand at Pretoria on this Eighth day of November, One thousand Nine hundred and Fifty-eight.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 8/2/100, Vol. 6.

No. 275 (Administrator's), 1958.]

### PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas it is provided by sub-section (1) of section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, that the Administrator of the Province may, with the approval of the Governor-General, alter, suspend or remove any restrictive conditions in respect of erven in townships in certain circumstances;

And whereas an application has been received for the suspension of the conditions of title of Erven Nos. 70 and 71, situated in the township of Parktown, District of Johannesburg;

And whereas His Excellency the Governor-General has signified his approval of such suspension;

Now, therefore, I hereby declare that conditions 2 and 5 of the conditions of title in Certificate of Conversion into Freehold No. F.1542/23, in respect of Erven Nos. 70 and 71, situated in the township of Parktown, District of Johannesburg, are hereby suspended for as long as the Government is the owner of the erven.

**GOD SAVE THE QUEEN.**

Given under my Hand at Pretoria on this Eighth day of November, One thousand Nine hundred and Fifty-eight.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 8/2/100; Vol. 6.

No. 276 (Administrator's), 1958.]

### PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas it is provided by sub-section (1) of section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, that the Administrator of the Province may, with the approval of the Governor-General, alter, suspend or remove any restrictive conditions in respect of erven in townships in certain circumstances;

keuring van die Goewerneur-generaal 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van erwe in dorpe in sekere omstandighede kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal 'n aansoek ontvang is om die opskorting van die titelvoorwaardes van Erf No. 16 geleë in die dorp Parktown, distrik Johannesburg;

En nademaal Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal sy goedkeuring van genoemde opskorting te kenne gegee het;

So is dit dat ek hierby verklaar dat voorwaardes 2 en 5 van die titelvoorwaardes in Sertifikaat van Omsetting in Vrypag No. F. 9829/1957 ten opsigte van Erf No. 16, geleë in die dorp Parktown, distrik Johannesburg, hierby opgeskort word solank as wat die Regering die eienaar van die erf is.

**GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.**

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Agtste dag van November Eenduisend Negehonderd Agt-en-vyftig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provinie Transvaal.  
T.A.D. 8/2/100. Deel 6.

No. 275 (Administrateurs-), 1958.]

### PROKLAMASIE

DEUR SY EKSELLENSIE-DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal by subartikel (1) van artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, bepaal word dat die Administrateur van die Provinie met die goedkeuring van die Goewerneur-generaal 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van erwe in dorpe in sekere omstandighede kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal 'n aansoek ontvang is om die opskorting van die titelvoorwaardes van Erwe Nos. 70 en 71 geleë in die dorp Parktown, distrik Johannesburg;

En nademaal Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal sy goedkeuring van genoemde opskorting te kenne gegee het;

So is dit dat ek hierby verklaar dat voorwaardes 2 en 5 van die titelvoorwaardes in Sertifikaat van Omsetting in Vrypag No. F.1542/23 ten opsigte van Erwe Nos. 70 en 71, geleë in die dorp Parktown, distrik Johannesburg, hierby opgeskort word solank as wat die Regering die eienaar van die erwe is.

**GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.**

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Agtste dag van November Eenduisend Negehonderd Agt-en-vyftig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provinie Transvaal.  
T.A.D. 8/2/100, Deel 6.

No. 276 (Administrateurs-), 1958.]

### PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal by subartikel (1) van artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, bepaal word dat die Administrateur van die Provinie met die goedkeuring van die Goewerneur-generaal 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van erwe in dorpe in sekere omstandighede kan wysig, opskort of ophef;

And whereas an application has been received for the suspension of the conditions of title of Erven Nos. 32, 33, 35, 36, 37 and 769 and Portions A and B of Erf No. 34, situated in the Township of Parktown, District of Johannesburg;

And whereas His Excellency, the Governor-General has signified his approval of such suspension;

Now, therefore, I hereby declare that conditions 1 and 5 of the conditions of title in Deed of Transfer No. F.10351/1956 and conditions 2 and 5 of the conditions of title in Deed of Transfer No. F.2474/1956 in respect of Erven Nos. 32, 33, 35, 36, 37 and 769 and Portions A and B of Erf No. 34, situated in the township of Parktown, District of Johannesburg, are hereby suspended for as long as the Government is the owner of the erven.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Eighth day of November, One thousand Nine hundred and Fifty-eight.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 8/2/100, Vol. 6.

No. 277 (Administrator's), 1958.]

### PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Under and by virtue of the powers vested in me by section *ninety-one* of the South Africa Act, 1909, I hereby declare that the following Ordinance, passed by the Provincial Council of Transvaal, has been assented to by His Excellency the Governor-General-in-Council and is hereby promulgated.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Eighth day of November, One thousand Nine hundred and Fifty-eight.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.A. 3/1/48/35.

ORDINANCE NO. 19 OF 1958.

(Assented to on 28th October, 1958.)

Afrikaans text signed by the Governor-General.

## AN ORDINANCE

To amend the Division of Land Ordinance, 1957.

BE IT ENACTED by the Provincial Council of Transvaal as follows:

*Amendment of section 33 of Ordinance 20 of 1957.*

- Section *thirty-three* of the Division of Land Ordinance, 1957 (hereinafter referred to as the principal Ordinance), is hereby amended by the insertion in paragraph (b), after the word "Ordinance", of the following proviso: "Provided that the Administrator may in his discretion exempt any person from the payment of any or all of such fees".

*Short title.*

- This Ordinance shall be called the Division of Land Further Amendment Ordinance, 1958, and shall be deemed to have come into operation on the date of the commencement of the principal Ordinance.

En nademaal hi aansoek ontvang is om die opskorting van die titelvoorwaardes van Erve Nos. 32, 33, 35, 36, 37 en 769 en Gedeltes A en B van Erf No. 34, geleë in die dorp Parktown, distrik Johannesburg;

En nademaal Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal sy goedkeuring van genoemde opskorting te kenne gegee het;

So is dit dat ek hierby verklaar dat voorwaardes 1 en 5 van die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. F.10351/1956 en voorwaardes 2 en 5 van die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. F.2474/1956 ten opsigte van Erve Nos. 32, 33, 35, 36, 37 en 769 en Gedeltes A en B van Erf No. 34, geleë in die dorp Parktown, distrik Johannesburg, hierby opgeskort word so lank as wat die Regering die eienaar van die erwe is.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Agste dag van November Eenduisend Negehonderd Agt-en-vyftig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provinie Transvaal.  
T.A.D. 8/2/100, Deel 6.

No. 277 (Administrateurs-), 1958.]

### PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Kragtens en ingevolge die bevoegdhede aan my verleent by artikel *een-en-negentig* van dié Zuid Afrika Wet, 1909, verklaar ek hierby dat onderstaande Ordonnansie wat deur die Proviniale Raad van Transvaal aangeneem is, deur Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal-in-rade goedgekeur is en hierby aangekondig word.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Agste dag van November Eenduisend Negehonderd Agt-en-vyftig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provinie Transvaal.  
T.A.A. 3/1/48/35.

ORDONNANSIE NO. 19 VAN 1958.

(Goedgekeur op 28 Oktober 1958.)

Die Afrikaanse teks is deur die Goewerneur-generaal geteken.

## 'N ORDONNANSIE

Tot wysiging van die Ordonnansie op die Verdeling van Grond, 1957.

DIE Proviniale Raad van Transvaal VERORDEN AS VOLG:

1. Artikel *drie-en-dertig* van die Ordonnansie op die Verdeling van Grond, 1957 (hierna die Hoofordonnansie genoem), word hierby gewysig deur in paragraaf (b), na die woord „word”, waar dit vir die laaste keer in daardie paragraaf voorkom, die volgende voorbehoudbepaling in te voeg:

„Met dien verstande dat die Administrateur na goedgunne enige persoon van die betaling van enige of alle sodanige geldte kan vrystel”.

2. Hierdie Ordonnansie heet die Verdere Wysigingsordonnansie op die Verdeling van Grond, 1958, en word geag in werking te getree het op die datum van die inwerkingtreding van die Hoofordonnansie.

## PROVINCIAL ADMINISTRATION.

## ADMINISTRATOR'S NOTICES.

The following notices relating to the administration of the Province of the Transvaal are published under the authority of the Administrator for general information.

J. H. O. VAN GRAAN,  
Provincial Secretary.

Office of the Administrator of Transvaal, Pretoria.

Administrator's Notice No. 838.] [12 November 1958.  
ROAD TRAFFIC ORDINANCE, 1957.—AMENDMENT OF REGULATIONS RELATING TO RETRO-REFLECTORS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and sixty-two* of the Road Traffic Ordinance, 1957 (Ordinance No. 18 of 1957), amends the Road Traffic Regulations published under Administrator's Notice No. 282 of the 30th April, 1958, by the substitution for Regulation 55 of the following:

"55. For the purposes of this Chapter, a retro-reflector means a reflector which bears a standardization mark as defined in section *one* of the Standards Act, 1945 (Act No. 24 of 1945) and in respect of a motor vehicle which, according to the registration certificate, was manufactured before the year 1959, includes any of the reflectors appearing in the undermentioned list:

## LIST OF REFLECTORS.

Trade Name of Reflector.	Manufactured in.	Colour.	Description.	Identification Marks, if any, when Manufactured.
Swareflex 426..	Austria.....	White..	85 individual glass prisms moulded into plastic housing with central fitting belt at back	Swareflex 426.
Butlers.....	England.....	Red....	Butlers made in England. Reflecting component measuring 4 in. by 2 in. incorporated in tail lamp lens	BS 2515/6 ENFO T-RTS-57.
Lucas.....	England.....	Red....	Reflecting component incorporated in lamp lens...	Lucas Sealed Reflex BS 2515 GI."

T.A.V. 47/5.

## LYS VAN WEERKAATSER.

Handelsnaam van weerraatser.	Vervaardig in.	Kleur.	Beskrywing.	Identifikasiemerk as daar is, wanneer vervaardig.
Swareflex 426..	Oostenryk.....	Wit..	85 afsonderlike glasprismas wat in plastiese omhulsel gesvonn is met sentrale montereband aan die rugkant	Swareflex 426.
Butlers.....	Engeland.....	Rooi....	Butlers in Engeland vervaardig. Weerkaatsonderdeel groot 4 dm. by 2 dm. ingebou in stertlamp lens	BS 2515/6 ENFO T-RTS-57.
Lucas.....	Engeland.....	Rooi....	Weerkaatsonderdeel ingebou in stertlamp lens....	Lucas Sealed Reflex BS 2515 GI."

T.A.V. 47/5.

Administrator's Notice No. 839.] [12 November 1958.  
STILFONTEIN HEALTH COMMITTEE.—WATER SUPPLY REGULATIONS AMENDMENT.

The Administrator hereby in terms of sub-section (3) of section *one hundred and sixty-four* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending regulations set forth in the Schedule hereto which have been made by him in terms of paragraph (a) of sub-section (1) of section *one hundred and twenty-six* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/104/115.

Administrator'skennisgewing No. 839.] [12 November 1958.  
GESONDHEIDSKOMITEE VAN STILFONTEIN.—WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSREGULASIES.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge subartikel (3) van artikel *honderd vier-en-sestig* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigingsregulasies in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom ingevolge paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel *honderd ses-en-twintig* van genoemde Ordonnansie gemaak is.

T.A.L.G. 5/104/115.

**SCHEDULE.****STILFONTEIN HEALTH COMMITTEE.—WATER SUPPLY REGULATIONS AMENDMENT.**

Amend the Water Supply Regulations applicable to the Stilfontein Health Committee published under Administrator's Notice No. 147, dated the 5th March, 1958, as amended, by the deletion of section 1 of the Annexure to Chapter 3 and the substitution therefor by the following:—

**"1. CHARGES FOR THE SUPPLY OF WATER."****(a) Industrial Consumers.**

For the first 20,000 gallons consumed in any one month: 3s. per 1,000 gallons or part thereof. Thereafter in the same month: 2s. 9d. per 1,000 gallons or part thereof.

**(b) Recreation Clubs.**

For the first 150,000 gallons consumed in any one month: 1s. 11d. per 1,000 gallons or part thereof. Thereafter in the same month: 1s. 8d. per 1,000 gallons or part thereof.

**(c) Domestic, Business and Other Consumers.**

3s. 4d. per 1,000 gallons or part thereof consumed in any one month."

Administrator's Notice No. 840.] [12 November 1958.

**MUNICIPALITY OF BELFAST.—ABATTOIR BY-LAWS AMENDMENT.**

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending By-laws set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/2/47.

**SCHEDULE.****MUNICIPALITY OF BELFAST.—ABATTOIR BY-LAWS AMENDMENT.**

Amend the Abattoir By-laws of the Municipality of Belfast, published under Administrator's Notice No. 15, dated the 8th January, 1930, as amended, by the addition to Schedule A of the following:—

**"4. Deposits.—**Every butcher, using the abattoir, shall pay a deposit, equal to the average amount payable by him to the Council in two consecutive months."

Administrator's Notice No. 841.] [12 November 1958.  
**MUNICIPALITY OF LICHTENBURG.—ABATTOIR BY-LAWS AMENDMENT.**

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending By-laws set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him in terms of Section *ninety-nine* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/2/19.

**SCHEDULE.****MUNICIPALITY OF LICHTENBURG.—ABATTOIR BY-LAWS AMENDMENT.**

Amend the Abattoir By-laws of the Municipality of Lichtenburg, published under Administrator's Notice No. 416, dated the 6th September, 1924, as amended, as follows:—

1. By the insertion of the words "and for the transportation of carcasses slaughtered" after the word "fat" in the second line of Schedule A.

**BYLAE.****GESONDHEIDSKOMITEE VAN STILFONTEIN.—WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSREGULASIES.**

Die Watervoorsieningsregulasies van toepassing op die Gesondheidskomitee van Stilfontein, aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 147 van 5 Maart 1958, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur artikel 1 van die Aanhangsel by hoofstuk 3 te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

**"1. VORDERINGS VIR DIE LEWERING VAN WATER."****(a) Nywerheidsverbruikers.**

Vir die eerste 20,000 gellings wat in enige enkele maand verbruik word: 3s. per 1,000 gellings of gedeelte daarvan.

Daarna in dieselfde maand: 2s. 9d. per 1,000 gellings of gedeelte daarvan.

**(b) Ontspanningsklubs.**

Vir die eerste 150,000 gellings wat in enige enkele maand verbruik word: 1s. 11d. per 1,000 gellings of gedeelte daarvan.

Daarna in dieselfde maand: 1s. 8d. per 1,000 gellings of gedeelte daarvan.

**(c) Huishoudelike, besigheids- en ander verbruikers.**

3s. 4d. per 1,000 gellings of gedeelte daarvan wat in enige enkele maand verbruik word."

Administrator's Notice No. 840.] [12 November 1958.

**MUNISIPALITEIT BELFAST.—WYSIGING VAN SLAGHUISBYWETTE.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die Wysigingsverordeninge in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negenig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

T.A.L.G. 5/2/47.

**BYLAE.****MUNISIPALITEIT BELFAST.—WYSIGING VAN SLAGHUISBYWETTE.**

Die Slaghuisbywette van die Munisipaliteit Belfast, aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 15 van 8 Januarie 1930, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die volgende aan Bylae A toe te voeg:—

**"4. Deposito's.—**Elke slagter wat die slaghuis gebruik moet 'n deposito stort wat gelykstaan met die bedrag wat gemiddeld deur hom in twee opeenvolgende maande aan die Raad betaalbaar is."

Administrator's Notice No. 841.] [12 November 1958.

**MUNISIPALITEIT LICHTENBURG.—WYSIGING VAN SLAGHUISBYWETTE.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die Wysigingsverordeninge in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negenig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

T.A.L.G. 5/2/19.

**BYLAE.****MUNISIPALITEIT LICHTENBURG.—WYSIGING VAN SLAGHUISBYWETTE.**

Die Slaghuisbywette van die Munisipaliteit Lichtenburg, aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 416 van 6 September 1924, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:—

1. Deur die woorde „en die vervoer van karkasse wat geslag is“ na die woorde „vet“ in die eerste reël van Skedule A in te voeg.

2. By the addition of the following to Schedule A:—  
 “3. (a) *Transportation of Carcasses within the Municipality.*

Per Head.	s. d.
Cattle	7 6
Sheep and goats	2 6
Calves	3 0
Pigs	3 0

- (b) *Transportation of Carcasses outside the Municipality.*

To Rietdraai Butchery per load: £2.”

Administrator's Notice No. 842.] [12 November 1958.

MUNICIPALITY OF BOKSBURG.—TRAFFIC BY-LAWS AMENDMENT.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending By-laws set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/98/8.

SCHEDULE.

MUNICIPALITY OF BOKSBURG.—TRAFFIC BY-LAWS AMENDMENT.

Amend the Traffic By-laws of the Municipality of Boksburg, published under Administrator's Notice No. 690, dated the 2nd September, 1953, as amended, as follows:—

1. By the deletion of section 9 and the substitution therefor of the following:—

“9. No person having control or charge of any vehicle shall park such vehicle in any street or portion of street set forth in Schedule B of these by-laws for an unreasonable time. The person in whose name such vehicle is licensed shall be deemed to be the person having control or charge of such vehicle unless he shall prove to the contrary. For the purpose of this section ‘unreasonable time’ means a period longer than six hours: Provided that ‘unreasonable time’ in the case of motor vehicles weighing more than 4,500 lb. unladen (other than motor cars defined in Ordinance No. 17 of 1931), trailers, horse-drawn vehicles, and goods vehicles having open bodies in which only the driving compartment is enclosed shall be a period longer than one hour during the hours between 30 minutes after sunset and 30 minutes before sunrise; and provided further that no person shall allow any vehicle which is in his possession for the purpose of sale, repair or garaging to stand in any street or portion of street for longer than 30 minutes unless such vehicle is at the time being used for ordinary traffic purposes.”

2. By the insertion after section 32 of the following:—

“32 bis. No person shall drive or cause to be driven any heavy motor vehicle, as defined in the Motor Vehicle Ordinance No. 17 of 1931, (a) on that portion of Commissioner Street, between Osborne Street and Jubilee Road, and (b) on Voortrekker Street.”

3. By the addition to Schedule E of the following:—

“46. Waterson Street, from the middle of the island in Trichardt Road to where it links up with Hertzog Street and Hertzog Street, from where it links up with Waterson Street to the northern end of Killian Avenue.

47. McCagney Road, from the western side of Trichardt Road to the eastern side of Rondebult Road.

48. Clarendon Road, from the northern side of the Main Reef Road to the southern side of Golf Street.

2. Deur die volgende aan Skedule A toe te voeg:—  
 „3. (a) *Vervoer van karkasse binne die Munisipaliteit.*

Stuk.	s. d.
Beeste	7 6
Skape en bokke	2 6
Kalwers	3 0
Varke	3 0

- (b) *Vervoer van karkasse buite die Munisipaliteit.*

Na Rietdraai slaghuis per yrag £2.”

Administrateurkennisgewing No. 842.] [12 November 1958.

MUNISIPALITEIT BOKSBURG.—WYSIGING VAN VERKEERSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigingsverordeninge in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

T.A.L.G. 5/98/8.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT BOKSBURG.—WYSIGING VAN VERKEERSVERORDENINGE.

Die Verkeersverordeninge van die Munisipaliteit Boksburg, aangekondig by Administrateurkennisgewing No. 690 van 2 September 1953, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:—

1. Deur artikel 9 te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

„9. Niemand wat enige voertuig onder sy beheer of toegang het, mag dit in enigeen van die strate of gedeeltes van strate wat in Bylae B van hierdie verordeninge uiteengesit is, vir ‘n onredelike tyd parkeer nie. Die persoon op wie se naam sodanige voertuig gelisensieer is, word beskou as die persoon onder wie se beheer of toegang sodanige voertuig is, tensy hy die teenoel bewys. Vir die toepassing van hierdie artikel beteken, onredelike tyd ‘n tydperk langer as ses uur: Met dien verstande dat, onredelike tyd in die geval van motorvoertuie met ‘n onbelaste gewig van meer as 4,500 lb. (behalwe motorkarre bepaal by Ordonnansie No. 17 van 1931), sleepwaens, voertuie deur perde getrek en goederevoertuie met oop bakke, waarvan slegs die stuurbalk toe is, ‘n tydperk van langer as een uur gedurende die ure tussen 30 minute na sononder en 30 minute voor sonop is; en voorts met dien verstande dat niemand mag toelaat dat enige voertuig wat vir verkoop-, herstel- of garagedoeleindes in sy besit is, vir langer as 30 minute in enige straat of gedeelte van ‘n straat staan nie, tensy sodanige voertuig ten tyde daarvan vir gewone verkeersdoeleindes gebruik word.”

2. Deur die volgende na artikel 32 in te voeg:—

„32 bis. Niemand mag enige swaar motorvoertuig soos bepaal by die Motorvoertuie Ordonnansie No. 17 van 1931, bestuur of laat bestuur nie, op (a) die gedeelte van Commissionerstraat tussen Osbornestraat en Jubileeweg, en (b) Voortrekkerstraat.”

3. Deur die volgende aan die einde van Bylae E toe te voeg:—

„46. Watersonstraat, van die middel van die verkeerseiland in Trichardtweg tot waar dit by Hertzogstraat aansluit en Hertzogstraat, van waar dit by Watersonstraat aansluit tot by die noordelike end van Kilianlaan..

47. McGagheyweg, van die westelike kant van Trichardtweg tot by die oostelike kant van Rondebultweg.

48. Clarendonweg, van die noordelike kant van die Main Reefweg tot by die suidelike kant van Golfstraat.

49. Church Street, from the western side of Parsonage Street to the Boksburg Railway Bridge.
50. Station Road, from Boksburg East Station to the northern side of Market Street.
51. Market Street, from the eastern side of Trichardt Road to the western side of East Street."
4. By the addition to Schedule L of the following:—  
"East Service Road and West Service Road at the Hospital Road Subway:—

Vehicles travelling along Railway Street and turning north at the Hospital Road subway shall use the West Service Road and vehicles entering Railway Street from Hospital Road shall use the East Service Road."

Administrator's Notice No. 843.] [12 November 1958.

#### MUNICIPALITY OF SPRINGS.—LOCATION REGULATIONS AMENDMENT.

The Administrator hereby in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, read with section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending regulations, set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him and the Minister of Native Affairs in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the said Act. T.A.L.G. 5/61/32.

#### SCHEDULE.

#### MUNICIPALITY OF SPRINGS.—LOCATION REGULATIONS AMENDMENT.

Amend the Location Regulations of the Municipality of Springs, published under Administrator's Notice No. 853, dated the 21st September 1955, as amended, as follows:—

1. By the addition to paragraph (a) of sub-regulation (5) of regulation 37 of the following:—

"or in any other location under the jurisdiction of the Council."

2. By the addition of the following to Schedule E:—

#### "SCHOOL LEVY."

School levy, 1s. per month, payable by the holder of a site or residential permit, or a certificate of occupation."

Administrator's Notice No. 844.] [12 November 1958.  
ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM GROOTVLEI No. 103, DISTRICT OF BETHAL.

In view of an application having been made by Mr. N. J. Davies for the closing of an unnumbered public road on the farm Grootvlei No. 103, District of Bethal, it is the Administrator's intention to take action in terms of section *twenty-eight* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

It is competent for any person interested, to lodge his objections in writing with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag 34, Ermelo, within thirty days of the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

In terms of sub-section (3) of section *twenty-nine* of the said Ordinance, it is notified for general information that if any objection to the said application is taken, but is thereafter dismissed, the objector may be held liable for the amount of £5 in respect of the costs of a Commission appointed in terms of section *thirty*, as a result of such objections.

D.P. 051-056-23/24/7/4.

49. Churchstraat, van die westelike kant van Parsonagestraat tot by die Boksburgse padbrug oor die spoorlyn.

50. Stationweg, van Boksburg-Oosstasie tot by die noordelike kant van Marketstraat.

51. Marketstraat, van die oostelike kant van Trichardtweg tot by die westelike kant van Eaststraat."

4. Deur die volgende aan die einde van Bylae L toe te voeg:—

"Die oostelike dienspad en die westelike dienspad by die Hospitalwegduikweg:—

Voertuie wat op Railwaystraat bestuur word en by die Hospitalwegduikweg noord draai, moet die westelike dienspad gebruik en voertuie wat Railwaystraat vanaf Hospitalweg binnegaan, moet die oostelike dienspad gebruik."

Administrator's Notice No. 843.] [12 November 1958.

#### MUNISIPALITEIT SPRINGS.—WYSIGING VAN LOKASIEREGULASIES.

Die Administrator publiseer hierby ingevolge die bepalings van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, gelees met artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigingsregulasies in die bygaande Bylae uiteengesit wat deur hom en die Minister van Naturellesake goedgekeur is ingevolge die bepalings van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van genoemde Wet.

T.A.L.G. 5/61/32.

#### BYLAE.

#### MUNISIPALITEIT SPRINGS.—WYSIGING VAN LOKASIEREGULASIES.

Die Lokasieregulasies van die Munisipaliteit Springs, aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 853 van 21 September 1955, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:—

1. Deur die volgende aan paragraaf (a) van subregulasie (5) van regulasie 37 toe te voeg:

"of in enige ander lokasie wat onder die jurisdiksie van die Raad val."

2. Deur die volgende aan Bylae E toe te voeg:—

#### "SKOOLHEFFING."

Skoolheffing, 1s. per maand, betaalbaar deur die houer van 'n perseel- of woonpermit, of 'n sertifikaat van bewoning."

Administrator's Notice No. 844.] [12 November 1958.  
PADREELINGS OP DIE PLAAS GROOTVLEI No. 103, DISTRIK BETHAL.

Met die oog op 'n aansoek ontvang van mnr. N. J. Davies om die sluiting van 'n ongenommerde openbare pad op die plaas Grootvlei No. 103, distrik Bethal, is die Administrator voornemens om ooreenkomsdig artikel *agt-en-twintig* van die Padordonansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), op te tree.

Alle belanghebbende persone is bevoegd om binne dertig dae vanaf verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinciale Koerant*, hulle besware by die Streeksbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak 34, Ermelo, skriftelik in te dien.

Ooreenkomsdig subartikel (3) van artikel *nege-en-twintig* van genoemde Ordonnansie word dit vir algemene inligting bekendgemaak dat indien enige beswaar gemaak word, maar daarvan van die hand gewys word, die beswaarmaker aanspreeklik gehou kan word vir die bedrag van £5 ten opsigte van die koste van 'n Kommissie wat aangestel word ooreenkomsdig artikel *dertig*, as gevolg van sulke besware.

D.P. 051-056-23/24/7/4.

Administrator's Notice No. 845.] [12 November 1958.

**MUNICIPALITY OF JOHANNESBURG.—CEMETERY BY-LAWS AMENDMENT.**

The Administrator has, in terms of section *one hundred and sixty-nine* of the Local Government Ordinance, 1939, appointed Mr. T. A. N. Lorentz as a Commissioner to inquire into and report upon the necessity of a proposed amendment of the Cemetery By-laws of the Municipality of Johannesburg.

The Administrator hereby notifies, in terms of section *five* of the Commissions Powers Ordinance, 1902, that he has in terms of the said section conferred on the Commissioner the powers, jurisdiction and privileges of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/23/2.

Administrator's Notice No. 846.] [12 November 1958.

**MUNICIPALITY OF KRUGERSDORP.—NATIVE ADMINISTRATION REGULATIONS.**

The Administrator hereby in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, read with section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending regulations, set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him and the Minister of Native Affairs in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the said Act.

T.A.L.G. 5/168/18.

**SCHEDULE.****MUNICIPALITY OF KRUGERSDORP.—NATIVE ADMINISTRATION REGULATIONS AMENDMENT.**

Amend the Native Administration Regulations of the Municipality of Krugersdorp, published under Administrator's Notice No. 134, dated the 19th February, 1958, as amended, by the insertion of the following after paragraph 4 of Schedule VII:

**"4 bis. Kagiso: Rents.—New Economic Houses:**

	£ s. d.
(a) One-roomed house—per house per month	2 0 0
(b) Two-roomed house—per house per month	2 5 0
(c) Three-roomed house—per house per month	2 10 0

Administrator's Notice No. 847.] [12 November 1958.

**MUNICIPALITY OF SPRINGS.—MUNICIPAL THEATRE BY-LAWS AMENDMENT.**

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending By-laws set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/93/32.

**SCHEDULE.****MUNICIPALITY OF SPRINGS.—MUNICIPAL THEATRE BY-LAWS AMENDMENT.**

Amend the Municipal Theatre By-laws of the Municipality of Springs, published under Administrator's Notice No. 650, dated the 3rd September, 1958, by the insertion after section 26 of the following:

**26 bis.** Notwithstanding that a performance may be given by a cast which is composed wholly or partly of professional actors, the tariff applicable to amateur performances applies to any performance in respect of which provisional exemption from entertainment tax has been obtained.

Administrateurskennisgewing No. 845.] [12 November 1958.  
**MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG.—WYSIGING VAN BEGRAAFPLAASVERORDENINGE.**

Die Administrateur het, ingevolge artikel *honderd negen-en-sesig* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, mnr. T. A. N. Lorentz aangestel as Kommissaris om ondersoek in te stel en verslag te doen insake die noodsaaklikheid van 'n voorgestelde wysiging van die Begraafplaasverordeninge van die Munisipaliteit Johannesburg.

Die Administrateur maak hierby, ingevolge artikel vyf van die "Commissions Powers Ordinance", 1902, bekend dat hy ingevolge genoemde artikel die bevoegdhede, regmag en voorregte van genoemde Ordonnansie aan die Kommissaris verleen het.

T.A.L.G. 5/23/2.

Administrateurskennisgewing No. 846.] [12 November 1958.  
**MUNISIPALITEIT KRUGERSDORP.—WYSIGING VAN NATURELLE-ADMINISTRASIEREGULASIES.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge die bepalings van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasjewet, 1945, gelees met artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die Wysigsregulasies in die bygaande Bylae uiteengesit wat deur hom en die Minister van Naturellesake goedgekeur is ingevolge die bepalings van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van genoemde Wet.

T.A.L.G. 5/168/18.

**BYLAE.****MUNISIPALITEIT KRUGERSDORP.—WYSIGING VAN NATURELLE-ADMINISTRASIEREGULASIES.**

Die Naturelle-administrasieregulasies van die Munisipaliteit Krugersdorp, aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 134 van 19 Februarie 1958, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur na paragraaf 4 van Bylae VII die volgende in te voeg:

**"4 bis. Kagiso: Huurgelede.—Nuwe ekonomiese huise:**

	£ s. d.
(a) Eenkamerhuis—per huis per maand	2 0 0
(b) Tweekamerhuis—per huis per maand	2 5 0
(c) Driekamerhuis—per huis per maand	2 10 0

Administrateurskennisgewing No. 847.] [12 November 1958.

**MUNISIPALITEIT SPRINGS.—WYSIGING VAN MUNISIPALE TEATERVERORDENINGE.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigsverordeninge in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negen-tig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

T.A.L.G. 5/93/32.

**BYLAE.****MUNISIPALITEIT SPRINGS.—WYSIGING VAN MUNISIPALE TEATERVERORDENINGE.**

Die Munisipale Teaterverordeninge van die Munisipaliteit Springs, aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 650 van 3 September 1958, word hierby gewysig deur die volgende na artikel 26 in te voeg:

**26 bis.** Neteenstaande dat 'n opvoering deur 'n rolverdeling opgevoer kan word wat heeltemal of gedeeltelik uit professionele toneelspelers bestaan, is die tarief wat op amateur-opvoerings van toepassing is, op enige opvoering ten opsigte waarvan voorlopige vrystelling van vermaakklikheidsbelasting verkry is, van toepassing.

Administrator's Notice No. 848.] [12 November 1958.  
REDUCTION AND SURVEY OF OUTSPAN SERVITUDE ON THE FARM KIEL No. 85, DISTRICT POTCHEFSTROOM.

Administrator's Notice No. 405 of the 25th July, 1958, is hereby amended by the substitution of all the words appearing after the word "paragraph" by the following words:—

"(iv) of sub-section (1) and paragraph (ii) of sub-section (7) of section *forty-six* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), to approve the reduction of the general servitude of outspan, in extent 1/75th of 1,432 morgen 588 square roods to which Portion 2 of the farm Kiel No. 85, District of Potchefstroom, is subject to 5 morgen and the survey thereof as indicated on Diagram L.G. No. A.1230/58."

D.P. 07-072-37/3/K.16.

Administrator's Notice No. 849.] [12 November 1958.  
MUNICIPALITY OF NYLSTROOM.—TOWN LANDS BY-LAWS AMENDMENT.

The Administrator hereby, in terms of section *one-hundred-and-one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending by-laws set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/95/65.

#### SCHEDULE.

#### MUNICIPALITY OF NYLSTROOM.—TOWN LANDS BY-LAWS AMENDMENT.

Amend the 'Town Lands' By-laws of the Municipality of Nylstroom, published under Administrator's Notice No. 218, dated the 15th May, 1914, as amended, by the insertion in section 6 of the words "occupied or owned by him" after the word "on any allotment" in the second line and the deletion of the words "erf, stand or allotment occupied or owned by him more than two", and the substitution therefor of the words "on the town lands more than twelve".

#### MISCELLANEOUS.

#### NOTICE No. 161 OF 1958.

#### PIET RETIEF TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/2.

It is hereby notified for general information in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11, of 1931, that the Town Council of Piet Retief has applied for Piet Retief Town-planning Scheme No. 1, 1957, to be amended and that particulars of this scheme (which will be known as Piet Retief Town-planning Scheme No. 1/2) are lying for inspection at the Municipal Offices, Piet Retief, and at the Office of the Secretary of the Townships Board, Room No. 310, Savelkouls Building, corner of Paul Kruger and Pretorius Streets, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 383, Pretoria, of such objection, and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the Provincial Gazette, i.e. on or before the 11th December, 1958.

J. NIEUWENHUYSEN,  
Secretary, Townships Board.  
Pretoria, 29th October, 1958.

Administrator'skennisgiving No. 848.] [12 November 1958.  
VERMINDERING EN OPMETING VAN UITSPAN-SERWITUUT OP DIE PLAAS KIEL NO. 85, DISTRIK POTCHEFSTROOM.

Administrator'skennisgiving No. 405 van 25 Julie 1958 word hierby gewysig deur al die woorde na die woorde "paragraaf" met die volgende woorde te vervang:—

... (iv) van subartikel (1) en paragraaf (ii) van subartikel (7) van artikel *ses-en-vyftig* van die Padordonansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957) goedkeuring te heg aan die vermindering van die algemene uitspanserwituut, groot 1/75ste van 1,432 morge 588 vierkante roede waaraan Gedelie 2 van die plaas Kiel No. 85, distrik Potchefstroom, onderworpe is, na 5 morge en die opmeting daarvan soos aangevoer op Kaart L.G. No. A.1230/58.

D.P. 07-072-37/3/K.16.

Administrator'skennisgiving No. 849.] [12 November 1958.  
MUNISIPALITEIT NYLSTROOM.—WYSIGING VAN DORPSGRONDEN BIJWETTEN.

Die Administrator publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigingsverordeninge in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom, ingevolge artikel *nege-en-veertig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

T.A.L.G. 5/95/65.

#### BYLAE.

#### MUNISIPALITEIT NYLSTROOM.—WYSIGING VAN DORPSGRONDEN BIJWETTEN.

Die Dorpsgronden Bijwetten van die Munisipaliteit Nylstroom, afgekondig by Administratorskennisgiving No. 218 van 15 Mei, 1914, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in artikel 6 voor die woorde "hou" die woorde "op die dorpsgronde" in te voeg, en deur die woorde "twee" te skrap en dit deur die woorde "twalf" te vervang.

#### DIVERSE.

#### KENNISGEWING No. 161 VAN 1958.

#### PIET RETIEF-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/2.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, ter algemene inligting bekendgemaak dat die Stadsraad van Piet Retief aansoek gedoen het om die wysiging van die Piet Retief-Dorpsaanlegskema No. 1, 1957, en dat besonderhede van hierdie skema (wat Piet Retief-Dorpsaanlegskema No. 1/2 genoem sal word) in die kantoor van die Stadsraad van Piet Retief en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 310, Savelkoulsgebou, hoek van Paul Kruger- en Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae lê.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgiving in die *Offisiële Koerant* van die Provincie, d.w.s. op of voor 11 Desember 1958, die Sekretaris van die Dorperaad by bovenmelde adres of Posbus 383, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so'n beswaar en die redes daarvoor.

J. NIEUWENHUYSEN,  
Sekretaris, Dorperaad.  
Pretoria, 29 Oktober 1958.

## NOTICE No. 162 OF 1958.

KRUGERSDORP TOWN-PLANNING SCHEME  
No. 2/3.

It is hereby notified for general information in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, that the Town Council of Krugersdorp has applied for Krugersdorp Town-planning Scheme No. 2, 1947, to be amended and that particulars of this scheme (which will be known as Krugersdorp Town-planning Scheme No. 2/3) are lying for inspection at the Municipal Offices, Krugersdorp, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room 309, Savelkouls Building, corner of Paul Kruger and Pretorius Streets, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 383, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 11th December, 1958.

J. NIEUWENHUYSEN,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 29th October, 1958.

## NOTICE No. 163 OF 1958.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS  
OF TITLE OF ERF NO. 1123, THREE RIVERS  
EXTENSION, NO. 1 TOWNSHIP.

It is hereby notified for general information that application has been made by the "Kerkraad van die Drieviere Gemeente van die Nederduitse Hervormde of Gereformeerde Kerk van Suid-Afrika" in terms of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946 (Act No. 48 of 1946), for the amendment of the conditions of title of Erf No. 1123, Three Rivers Extension No. 1 Township, to permit the erf being used for ecclesiastical purposes or purposes incidental thereto.

The application, together with the relative documents, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room 310, Savelkouls Building, corner Paul Kruger and Pretorius Streets, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Secretary of the Board at the above address or P.O. Box 383, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

J. NIEUWENHUYSEN,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 5th November, 1958.

## NOTICE No. 164 OF 1958.

## EDENVALE TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/7.

It is hereby notified for general information, in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, that the Town Council of Edenvale has applied for Edenvale

## KENNISGEWING No. 162 VAN 1958.

## KRUGERSDORP-DORPSAANLEGSKEMA No. 2/3.

Hierby word ooreenkomstig die bepaling van subartikel (1) van artikel *veege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, ter algemene inligting bekendgemaak dat die Stadsraad van Krugersdorp aansoek gedoen het om die wysiging van die Krugersdorp Dorpsaanlegskema No. 2, 1947, en dat besonderhede van hierdie skema (wat Krugersdorp Dorpsaanlegskema No. 2/3 genoem sal word) in die kantoor van die Stadsraad van Krugersdorp en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer 309, Savelkoulsgebou, hoek van Paul Kruger- en Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae lê.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 11 Desember 1958, die Sekretaris van die Dorperaad by bovenmelde adres of Posbus 383, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so'n beswaar en die redes daarvoor.

J. NIEUWENHUYSEN,  
Sekretaris, Dorperaad.  
Pretoria, 29 Oktober 1958. 29-5-12

## KENNISGEWING No. 163 VAN 1958.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL-  
VOORWAARDES VAN ERF NO. 1123, DORP  
DRIERIVIERE UITBREIDING No. 1.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Kerkraad van die Drieviere Gemeente van die Nederduitse Hervormde of Gereformeerde Kerk van Suid-Afrika ingevolge die bepaling van artikel *een* van die Wet op Opheling van Beperkings in Dorpe, 1946 (Wet No. 48 van 1946), aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erf No. 1123, dorp Drieviere Uitbreiding No. 1, ten einde dit moontlik te maak dat die erf gebruik mag word vir kerklike- of daarmee in verband staande doeleindes.

Die aansoek saam met die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris, Dorperaad, Kamer 310, Savelkoulsgebou, hoek van Paul Kruger- en Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toeslaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien moet binne tweue maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperaad by bovenmelde adres of Posbus 383, Pretoria, in verbinding tree.

J. NIEUWENHUYSEN,  
Sekretaris, Dorperaad.  
Pretoria, 5 November 1958. 5-12-19

## KENNISGEWING No. 164 VAN 1958.

## EDENVALE-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/7.

Hierby word ooreenkomstig die bepaling van subartikel (1) van artikel *veege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, ter algemene inligting bekendgemaak dat die Stadsraad van Edenvale

Town-planning Scheme No. 1, 1954, to be amended and that particulars of this Scheme (which will be known as Edenvale Town-planning Scheme No. 1/7) are lying for inspection at the Municipal Offices, Edenvale, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room 309, Savelkoul's Building, corner of Paul Kruger and Pretorius Streets, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the Scheme applies shall have the right of objection to the Scheme and may notify the Secretary of the Townships Board in writing at the above address or P.O. Box 383, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 18th December, 1958.

J. NIEUWENHUYSEN,  
Secretary, Townships Board.  
Pretoria, 5th November, 1958.

#### NOTICE No. 165 OF 1958.

#### NEW MODDER EXTENSION No. 1 TOWNSHIP.— PROPOSED ESTABLISHMENT OF.

It is hereby notified for general information, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, that application has been made by Benoni Town Council for permission to lay out a township on the farm Modderfontein No. 76, District Benoni, to be known as New Modder Extension No. 1.

The proposed township is situated approximately 2 miles east of Benoni Township and north of and abutting the Modder B Road to Daveyton Bantu Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 301, Savelkoul's Building, corner of Paul Kruger and Pretorius Streets, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate in writing with the Board or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint; provided that such written communication shall be in the hands of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate.

J. NIEUWENHUYSEN,  
Secretary, Townships Board.  
Pretoria, 12th November, 1958.

#### NOTICE No. 166 OF 1958.

#### FARRAR PARK TOWNSHIP.— PROPOSED ESTABLISHMENT OF.

It is hereby notified for general information, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, that application has been made by East Rand Proprietary Mines Limited for permission to lay out a township on the farm Leeuwpoort No. 113, District Boksburg to be known as Farrar Park.

The proposed township is situated west of and abuts Libradene Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the Office of the Secretary, Townships Board, Room No. 301, Savelkoul's Building, corner of Paul Kruger and Pretorius Streets, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

aansoek gedoen het om die wysiging van die Edenvale-Dorpsaanlegskema No. 1, 1954, en dat besonderhede van hierdie Skema (wat Edenvale-Dorpsaanlegskema No. 1/7 genoem sal word) in die kantoor van die Stadsraad van Edenvale en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer 309, Savelkoulsgebou, hoek van Paul Kruger- en Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae lê.

Alle eiennaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die Skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die Skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 18 Desember 1958, die Sekretaris van die Dorperaad by bovenmelde adres of Posbus 383, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

J. NIEUWENHUYSEN,  
Sekretaris, Dorperaad.  
Pretoria, 5 November 1958.

5-12-19

#### KENNISGEWING No. 165 VAN 1958.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DIE DORP NEW MODDER UITBREIDING No. 1.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, word hierby vir algemene inligting bekend gemaak dat Benoni Dorpsraad aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Modderfontein No. 76 distrik Benoni wat bekend sal wees as New Modder Uitbreiding No. 1.

Die voorgestelde dorp lê ongeveer 2 myl oos van die Dorp Benoni en noord van en grensende aan die Modder B Pad na die Baantudorp Daveyton.

Die aansoek tesame met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 301, Savelkoulsgebou, hoek van Paul Kruger- en Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad mag vasstel; met dien verstande dat hierdie skrywe die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word.

J. NIEUWENHUYSEN,  
Sekretaris, Dorperaad.  
Pretoria, 12 November 1958.

12-19-26

#### KENNISGEWING No. 166 VAN 1958.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DIE DORP FARRAR PARK.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, word hierby vir algemene inligting bekend gemaak dat East Rand Proprietary Mines Limited aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Leeuwpoort No. 113 distrik Boksburg wat bekend sal wees as Farrar Park.

Die voorgestelde dorp lê wes van en grens aan die dorp Libradene.

Die aansoek tesame met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 301, Savelkoulsgebou, hoek van Paul Kruger- en Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Board or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint; provided that such written communication shall be in the hands of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate.

J. NIEUWENHUYSEN,

Secretary, Townships Board.

Pretoria, 12th November, 1958.

#### NOTICE No. 167 OF 1958.

#### HAPPYLAND No. 186, DISTRICT PILGRIM'S REST. —PROPOSED SUBDIVISION OF.

It is hereby notified for general information, in terms of section *nine* of the Division of Land Ordinance, 1957, No. 20 of 1957, that application has been made by L. C. van Bergen for permission to subdivide Portion I of the farm Happyland No. 186, District Pilgrim's Rest.

The farm is situated at Hoedspruit Railway-station.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room 301, Savelkoul's Building, corner of Paul Kruger and Pretorius Streets, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *nine* (3) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate.

J. NIEUWENHUYSEN,

Secretary, Townships Board.

Pretoria.

#### NOTICE No. 168 OF 1958.

#### PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF ERVEN Nos. 777 AND 778, DEL- VILLE EXTENSION No. 1 TOWNSHIP.

It is hereby notified for general information that application has been made by Delarey Motors (Proprietary) Limited in terms of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act (Act No. 48 of 1946), for the amendment of the conditions of title of Erven Nos. 777 and 778, Delville Extension No. 1 Township, to permit the erven being used for the erection thereon of a public garage.

The application, together with the relative documents, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room 309, Savelkoul's Building, corner of Paul Kruger and Pretorius Streets, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Secretary of the Board at the above address or P.O. Box 383, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

J. NIEUWENHUYSEN,

Secretary, Townships Board.

Pretoria, 12th November, 1958.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Raad in verbinding tree of persoonlik getuens voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad mag vasstel; met dien verstande dat hierdie skrywe die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word.

J. NIEUWENHUYSEN,

Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 12 November 1958.

12-19-26

#### KENNISGEWING No. 167 VAN 1958.

#### VOORGESTELDE ONDERVERDELING VAN DIE PLAAS HAPPYLAND No. 186, DISTRIK PEL- GRIMSRSUS.

Ingevolge artikel *nege* van die Ordonnansie op die Verdeling van Grond, 1957, No. 20 van 1957, word hierby vir algemene inligting bekendgemaak dat L. C. van Bergen aansoek gedoen het om die onderverdeling van Gedeelte 1 van die plaas Happyland No. 186, distrik Pelgrimsrus.

Die plaas lê by Hoedspruit Spoorwegstasie.

Die aansoek tesame met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. 301, Savelkoulgebou, hoek van Paul Kruger en Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *nege* (3) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Alle besware moet in duplo ingedien word.

J. NIEUWENHUYSEN,

Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria.

12-19-26

#### KENNISGEWING No. 168 VAN 1958.

#### VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL- VOORWAARDES VAN ERWE Nos. 777 EN 778, DORP DELVILLE UITBREIDING No. 1.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat Delarey Motors (Proprietary), Limited, ingevolge die bepaling van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946 (Wet No. 48 van 1946), aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erwe Nos. 777 en 778, dorp Delville Uitbreiding No. 1, ten einde dit moontlik te maak dat die erwe gebruik mag word vir die oprigting van 'n publieke garage.

Die aansoek saam met die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris, Dorperraad, Kamer 309, Savelkoulgebou, hoek van Paul Kruger- en Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 383, Pretoria, in verbinding tree.

J. NIEUWENHUYSEN,

Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 12 November 1958.

12-19-26

## TENDERS.

All Tenders published for the first time, are indicated by a \* in the left-hand upper corner.

## TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

## TENDER NOTICE.

The Transvaal Provincial Administration invites tenders for the following:—

Tenders on the prescribed form in sealed envelopes superscribed with the tender number, must be addressed to the Chairman of the Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be in his hands by 11 o'clock a.m. on the closing date.

Tender documents can be obtained upon application to this address.

Tender No.	Articles.	Closing Date:
H. 695/58..	Supply of footwear, Johannesburg hospital	28th November, 1958..
H. 696/58..	Supply of laundry materials....	28th November, 1958.
H. 698/58..	Supply of steampots.....	28th November, 1958.
H. 699/58..	Supply of soda syphons.....	28th November, 1958.
H. 700/58..	Removal of ash, Johannesburg Hospital	28th November, 1958.
H. 701/58..	Removal of kitchen refuse, Johannesburg Hospital	28th November, 1958.
H. 702/58..	Supply of taxi service, Johannesburg Hospital	28th November, 1958.
C. 708/58..	Chipcore doors.....	28th November, 1958.
C. 709/58..	Tank stands.....	28th November, 1958.
H. 697/58..	Supply of coal, Johannesburg Hospital	28th November, 1958.
H. 703/58..	Supply of liquid soap, Johannesburg Hospital	28th November, 1958.
H. 704/58..	Supply of X-ray films.....	28th November, 1958.
H. 730/58..	Supply of faint ruled foolscap books, T.P.H. 113	28th November, 1958.
H. 731/58..	Supply of theatre lamps, Germiston Hospital	5th December, 1958.
H. 732/58..	Supply of X-ray equipment, Boksburg-Benoni Hospital	5th December, 1958.
H. 733/58..	Supply of X-ray equipment, Edenvale Hospital	5th December, 1958.
H. 734/58..	Supply of uniforms for hospital helps	28th November, 1958.
FT. 735/58	Brass and bronze.....	28th November, 1958.
E. 736/58..	Steam-operated sterilizers....	28th November, 1958.
E. 737/58..	Starters for electric motors,...	28th November, 1958.
E. 738/58..	Thermobloc or equal space heaters	28th November, 1958.
E. 741/58..	Laundry equipment.....	28th November, 1958.
H. 739/58..	Supply of drugs and dressings, Pretoria Hospital	5th December, 1958.
E. 755/58..	Sale of scrap tyres, tubes and tube protectors	28th November, 1958.
E. 756/58..	Sale of used tyres, suitable for recapping, repairing, etc.	28th November, 1958.
E. 757/58..	Sale of new and newly recapped and repaired tyres and new tubes	28th November, 1958.
RFT. 742/58	Sale of scrap iron.....	5th December, 1958.
H. 743/58..	Removal of kitchen refuse from Pretoria and Andrew McCollin Hospitals	5th December, 1958.

The Provincial Administration reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole and does not bind itself to accept any tender.

H. F. CLEAVER,  
Chairman of the Tender Board.

Administrator's Office,  
Pretoria.

## TENDERS.

Alle Tenders wat vir die eerste maal gepubliseer word, is in die linkerbohoek met 'n \* gemerk.

## TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

## KENNISGEWING VAN TENDERS.

Die Transvaalse Proviniale Administrasie vra tenders vir die volgende:—

Tenders, op die voorgeskrewe vorm in versëldde koeverte waarop die tendernummer vermeld is, moet gerig word aan die Voorsitter van die Transvaalse Proviniale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet in sy besit wees om 11-uur vrn. op dié sluitingsdatum.

Tender dokumente is op aanvraag verkrybaar by hierdie adres.

Tender No.	Artikel.	Sluitingsdatum
H. 695/58..	Verskaffing van skoeisel, Johannesburg Hospitaal	28 November 1958.
H. 696/58..	Verskaffing van wasscrystowwe	28 November 1958.
H. 698/58..	Verskaffing van stoomkokers...	28 November 1958.
H. 699/58..	Verskaffing van flesse spuitwater	28 November 1958.
H. 700/58..	Verwydering van as, Johannesburg Hospitaal	28 November 1958.
H. 701/58..	Verwydering van kombuisafval, Johannesburg Hospitaal	28 November 1958.
H. 702/58..	Verskaffing van taxidiens, Johannesburg Hospitaal	28 November 1958.
C. 708/58..	Holkern deure.....	28 November 1958.
C. 709/58..	Tenkstaanders.....	28 November 1958.
H. 697/58..	Verskaffing van steenkobie, Johannesburg Hospitaal	28 November 1958.
H. 703/58..	Verskaffing van vloeibare seep, Johannesburg Hospitaal	28 November 1958.
H. 704/58..	Verskaffing van X-straalfilms...	28 November 1958.
H. 730/58..	Verskaffing van folioboeke met waterlyne T.P.H. 113	28 November 1958.
H. 731/58..	Verskaffing van teaterlampe, Germiston Hospitaal	5 Desember 1958.
H. 732/58..	Verskaffing van X-straaltoerusting, Boksburg-Benoni Hospitaal	5 Desember 1958.
H. 733/58..	Verskaffing van X-straaltoerusting, Edenvale Hospitaal	5 Desember 1958.
H. 734/58..	Verskaffing van uniforms vir Hospitaalhelpsters	28 November 1958.
RFT. 735/58	Geelkoper en brons.....	28 November 1958.
E. 736/58..	Stoom sterilisators.....	28 November 1958.
E. 737/58..	Aansitters vir elektriese motors	28 November 1958.
E. 738/58..	Thermobloc of gelykstaande verwarmers	28 November 1958.
E. 741/58..	Wasseryuitrusting.....	28 November 1958.
H. 739/58..	Verskaffing van geneesmiddels en verbande, Pretoria Hospitaal	5 Desember 1958.
E. 755/58..	Verkoop van ondienbare en uitgediente buitebande, binnebande en binnebandbeskermers	28 November 1958.
E. 756/58..	Verkoop van buitebande, geskik vir herstel en/of om versoek te word	28 November 1958.
E. 757/58..	Verkoop van oortollige nuwe en nuutversoelde -of- herstelde buitebande en nuwe binnebande	28 November 1958.
RFT. 742/58	Dic verkoop van skrotyster....	5 Desember 1958.
H. 743/58..	Verwydering van kombuisafval van Pretoria en Andrew McCollin hospitale	5 Desember 1958.

Die Proviniale Administrasie behou die reg om slegs 'n gedeelte van 'n tender aan te neem en verbind hom nie om enige tender aan te neem nie.

H. F. CLEAVER,  
Voorsitter van die Tenderraad.  
Administrateurskantoor,  
Pretoria.

## NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services in the Transvaal Province, namely:—

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are Obtainable from and Returnable to.	(2) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
Potchefstroom Girls' High School: Central heating installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	1958. 29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1958. 21st Nov.
Mayfair Goedehoop School: Rand Central: Electrical installation (library and hall)	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Klerksdorp Hospital: Additions and alterations	Tender forms, and bills of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
Pietersburg Hospital: Steam and condensate mains, etc.	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Erection of residence for Inspector of Education, Lydenburg	Tender forms, and drawings	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Robert Hicks E.M. Primary School: Pretoria City: Complete repairs and renovations	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Johanna van der Merwe School: Vereeniging: Erection of Native quarters and latrines	Tender forms, drawings and specifications	Senior Inspector of Provincial Works, Private Bag 2 (Phone 33-0554), Johannesburg	20th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria, and Senior Inspector of Provincial Works, Private Bag 2, Johannesburg	21st Nov.
Middelburg Non-European Hospital: Anaesthetic gas installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
South Hills A.M. Primary School: Rand Central: Electrical installation (hall and library)	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Transfer of three temporary classrooms from Albertskroon School to Jozua Naudé School	Tender forms, drawings and specifications	Senior Inspector of Provincial Works, Private Bag 2 (Phone 33-0554), Johannesburg	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria, and Senior Inspector of Provincial Works, Private Bag 2, Johannesburg	21st Nov.
Komatpoort School: Barberton: Complete repairs and renovations to school, teachers quarters and out-buildings	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Hope Home School: Rand Central: In- and external repairs and renovations	Tender forms, and specifications	Senior Inspector of Provincial Works, Private Bag 2 (Phone 33-0554), Johannesburg	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria, and Senior Inspector of Provincial Works, Private Bag 2, Johannesburg	21st Nov.
Voortrekker Eeuwes School: Pretoria City: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
"Die Hoërskool Wonderboom": Pretoria City: Miscellaneous site works	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Anzac E.M. School: Rand East: Central Heating installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Transfer of five prefabricated classrooms from General Nicolaas Smit School to Tuine High School	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Gerrit Maritz High School: Pretoria City: Central heating installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Warmbaths' Primary School: Pretoria District: Layout of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.
Jeppe Boys' High School: Rand Central: Electrical installation (Tsessbe Hostel)	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	21st Nov.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Service and District.	Documents Available for Issue to Contractors.	Available Documents are Obtainable from and Returnable to:	Date on which Documents are Available.	Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	Tenders due at or before 11 a.m.
Elsburg School: Rand East: Electrical installation (library and hall).	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	1958, 29th Oct.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1958, 21st Nov.
" Afrikaans Hoër Meisieskool: Pretoria: Additions to School and Hostel.	Tender forms, and bill of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria (Phone 3-4081, Ext. 115)	5th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Baragwanath Hospital: Erection of garage, workshop, store and waiting room.	Tender forms and drawings	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	12 Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Thabazimbi: Erection of Residence for Inspector of Fauna and Flora	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	12th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Sibasa: Erection of Residence for Inspector of Fauna and Flora	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	12th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Witbank Hospital: Additions and alterations to kitchen	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	12th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Magaliesburg School: Rand West: Complete renovations to all buildings on site.	Tender forms, drawings and specifications	Senior Inspector of Provincial Works, Private Bag 2 (Phone 33-0554), Johannesburg	12th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Erasmus Primary School: Pretoria District: Complete repairs and renovations.	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	12th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Baragwanath Hospital: Electrical installation (nurses' home, dining hall and kitchen)	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	12th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Michael Brink High School: Pretoria City: Central heating installation (addition)	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	12th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Pretoria Hospital: Steam and condensate mains, etc.	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	12th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Albertville Coloured School: Transfer of four "Fraser Lawrie" temporary classrooms from South Hills A.M. Junior School	Tender forms, drawings and specifications	Senior Inspector of Provincial Works, Private Bag 2 (Phone 33-0554), Johannesburg	12th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.
*Hillview High School: Pretoria City: Site works	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	12th Nov.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	5th Dec.

Tenders are to be addressed to: The Chairman, Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria.

No tender will be considered by the Board unless received through the Post Office Box (P.O. Box 1040, Pretoria) of the Board or through the Tender Board Box provided for the purpose outside Room 44, Old Government Buildings, Pretoria.

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted, or plans and specifications returned to the address shown in column (3), not later than within 14 days after the closing date.

A separate tender must be submitted for each service and the envelope containing the tender must be superscribed with the name and address of the tenderer; as well as with Tender Number and the name of the service to which the tender refers.

All tenders should be on the Departmental tender form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Tenders are binding for 30 days.

## KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hiermee gevra vir die onderstaande diens in die Transvaal Provinsie, nl.:

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Diens en Distrik.	Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	Beskikbare dokumente is verkrybaar by en moet teruggestuur word aan.	Datum waarop dokumente verkrybaar is.	Kontrakvoorraad en beschikbare dokumente lê ter insa op onderstaande kantore.	Tenders moet in wees om of voor 11-uur v.m.
Potchefstroom Meisies Hoëskool: Sentrale verwarmingsinstallasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	1958. 29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1958. 21 Nov.
Mayfair Goedehoëskool: Rand Sentral: Elektriese installasie (biblioek en saal)	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	20 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Klerksdorp Hospitaal: Aanbouings en veranderinge	Tendervorms, en lyste van hoeveelhede	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
Pietersburg Hospitaal: Stoom en kondensasieleiding, ens.	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Oprigting van woning vir Inspekteur van Onderwys, Lydenburg	Tendervorms, en tekeninge	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Robert Hicks Laerskool: Pretoria Stad: Algehele reparasies en opknapping	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Johanna van der Merwe-skool: Vereeniging: Oprigting van naturelle kwartiere en latrines	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Senior Inspekteur van Proviniale Werke, Privaatsak 2 (Foon 33-0554), Johannesburg	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria, en Senior Inspekteur van Proviniale Werke, Privaatsak 2, Johannesburg	21 Nov.
Middelburg nie-blanke Hospitaal: Anastetiese-gas, installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Suidheuwels A.M. Laerskool: Rand Sentral: Elektriese installasie (vergaderzaal en biblioteek)	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Oorplasing van drie tydelike klaskamers vanaf Alberts-kroonkool na Jozua Naude-skool	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Senior Inspekteur van Proviniale Werke, Privaatsak 2 (Foon 33-0554), Johannesburg	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria, en Senior Inspekteur van Proviniale Werke, Privaatsak 2, Johannesburg	21 Nov.
Komatipoortskool: Barberton: Algehele reparasies en opknapping aan skool, onderwyserswonings en buitegeboue	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Hopè Homeskool: Rand Sentral: Binne en buite reparasies en opknapping	Tendervorms en spesifikasies	Senior Inspekteur van Proviniale Werke, Privaatsak 2 (Foon 33-0554), Johannesburg	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Voortrekker Eeuveskool: Pretoria Stad: Gelykmaak van gronde	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Die Hoëskool Wonderboom: Pretoria Stad: Diverse terrein dienste	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Anzac E.M. Skool: Rand-Oos: Sentrale verwarmingsinstallasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Oorplasing van vyf vooraf vervaardigde klaskamers vanaf Generaal Nicolaas Smitskool na Tuine Hoëskool	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Gerrit Maritz Hoëskool: Pretoria Stad: Sentrale verwarmingsinstallasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Warmbad Laerskool: Pretoria Distrik: Uitla van gronde	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.
Jeppe Seuns Hoëskool: Rand Sentral: Elektriese installasie (Tsesbè Kos huis)	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	29 Okt.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poyn Tongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	21 Nov.

(1) Diens en Distrik.	(2) Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	(3) Beskikbare dokumente is verkrybaar by en moet teruggestuur word aan.	(4) Datum waarop dokumente verkrybaar is.	(5) Kontrakvoorraad en beskikbare dokumente lê ter insae op onderstaande kantore.	(6) Tenders moet in wees om of voor a 11-uur vm.
Elsburgskool: Rand-Oos: Elektriese installasie (bibliotheek en saal)	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	1958. 29 Okt.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1958. 21 Nov.
Afrikaans Hoër Meisieskool: Pretoria: Skool- en Koshuis-aanbouings	Tendervorms en lysie van hoeveelhede	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria (Foon 3-4081, Uitb. 115)	5 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Baragwanath Hospitaal: Oprigting van garage, werkswinkel, store en wagkamer	Tendervorms en tekeninge	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Thabazimbi: Oprigting van woning vir Inspekteur van Fauna en Flora	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Sibasa: Oprigting van woning vir Inspekteur van Fauna en Flora	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Witbank Hospitaal: Aanbouings en veranderings aan kombuis	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Magaliesburgskool: Rand-Wes: Algehele opknapping van alle geboue op terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Senior Inspekteur van Provinciale Werke, Privaatsak 2 (Foon 33-0554), Johannesburg	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Erasmus Laerskool: Pretoria Distrik: Algehele reparasies en opknapping	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Baragwanath Hospitaal: Elektriese installasie (verpleegsters kwartiere, eetsaal en kombuis)	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Michael Brink Hoërskool: Pretoria Stad: Sentrale verwarmingsinstallasie (aanbouings)	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Pretoria Hospitaal: Stoom en kondensasieleiding, ens.	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Albertville Kleurlingskool: Oorplasing van vier „Frazer Lawrie“ tydelike klaskamers vanaf Suidheuwels A.M. Juniorskool	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Senior Inspekteur van Provinciale Werke, Privaatsak 2 (Foon 33-0554), Johannesburg	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.
*Hillview Hoërskool: Pretoria Stad; Terreinwerk	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	12 Nov.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	5 Des.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria. Geen tender sal deur die Raad oorweeg word nie tensy dit ontvang is deur die Posbus (Posbus 1040, Pretoria) van die Raad of deur die Tenderraad bus wat vir die doel verskaf is buite Kamer No. 44, Ou Goewernementsgebou, Pretoria.

Vir elke diens moet 'n bedrag van £2, of 'n kwitansie vir kontantbetaling, of tjk deur die bank geparaseer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word, mits 'n bona fide tender ingestuur of tekeninge en spesifikasies terugbesorg word aan die adres vermeld in kolom (3) nie later as 14 dae na die sluitingsdatum nie.

Afsonderlike tenders word verwag vir elke werk en op die kocvert moet die naam en adres van die tenderaar sowel as die Tender-nommer en die naam van die diens waarop die tender betrekking het, vermeld word.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

Tenders is bindend vir 30 dae.

#### TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION

#### VACANCIES FOR INSPECTORS OF SCHOOLS (£2,100 per annum).

Applications are invited from suitably qualified candidates for the vacancies in the Transvaal Provincial Administration as set out in the Schedule hereto:

Applicants must be bilingual South African Citizens and application must be made on the prescribed form Z. 83. Forms are obtainable from the Provincial Secretary, P.O. Box 383, Pretoria to whom all applications must be addressed.

Full particulars as to qualifications and experience must be stated. Original certificates and testimonials must not be submitted in the first instance.

The successful candidates will be subject to transfer as the exigencies of the service may demand.

Particulars of Vacancies.	Emoluments.	Remarks.	Closing Date.
Inspectors of Schools..	£2,100 per annum.....	Candidates must be in possession of a University Degree and a recognised teacher's certificate and must state in which subjects they are prepared to undertake inspections in high schools.	31st December, 1958.

## TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

## VAKATURES VIR INSPEKTEURS VAN SKOLE (£2,100 per jaar).

Aansoek om die betrekings in die Transvaalse Provinsiale Administrasie soos in bygaande Skedule vermeld, word van behoorlik gekwalifiseerde kandidate ingewág.

Kandidate moet tweetalige Suid-Afrikaanse Burghers wees en moet aansoek doen op die voorgeskrewe vorm Z. 83.

Vorms is verkrygbaar van die Provinsiale Sekretaris, Posbus 383, Pretoria, aan wie alle aansoek gerig moet word. Volle besonderhede van kwalifikasies en ondervinding moet vermeld word.

Oorspronklike sertifikate en getuigskepte moet vir eers nie ingedien word nie.

Die suksesvolle kandidate sal onderworpe wees aan oorplasing na gelang die behoeftes van die diens.

Besonderhede van Vakturen.	Besoldiging.	Opmerkings.	Sluitingsdatum.
Inspekteurs van Skole..	£2,100 per jaar.....	Kandidate moet in besit wees van 'n Universiteitsgraad en 'n erkende onderwyssertifikaat, en moet meld watter vakke hulle in staat is om in die hoëskole te inspekteer.	31 Desember 1958. 5-12-19

## DEPARTMENT OF TRANSPORT.

## MOTOR CARRIER TRANSPORTATION

The undermentioned applications for motor carrier certificates are published in terms of section thirteen (1) of the Motor Carrier Transportation Act, and regulation 5 of Motor Carrier Transportation regulations.

Written representations (in duplicate) in support of, or in opposition to, such applications, must be made to the National Transport Commission or local board concerned within ten days from the date of this application.

X = No. of application and name of applicant.

Y = Nature of proposed motor carrier transportation and number of vehicles.

Z = Points between, and routes over, or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected.

## LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, PRETORIA.—PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, PRETORIA.

- X 5818. Paul Michiel Malan, Lydenburg. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig TAE 1494.  
 Y (1) Goeds, all classes/Goedere, alle soorte.  
 Z (1) Within radius of 20 miles from Belvedere No. 215, District Lydenburg (restricted)/Binne 'n straal van 20 myl van Belvedere No. 215, Distrik Lydenburg (beperk).  
 Y (2) Rough untreated ores/Rupe onbewerkte erts.  
 Z (2) Within Lydenburg District (concession)/Binne Lydenburg Distrik (konsessie).  
 X 5819. Paul Johannes Roodt, Wonderboom South-Suid, Pretoria. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig TP 38790.  
 Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.  
 Z (1) Within a radius of 15 miles from Church Square, Pretoria/Binne 'n straal van 15 myl van Kerkplein, Pretoria.  
 Y (2) Stone, soil, gravel, sand, bricks and kraal manure/Klip, grond, gruis, sand, stene en kraalmis.  
 Z (2) Within a radius of 100 miles from Church Square, Pretoria (concession)/Binne 'n straal van 100 myl van Kerkplein, Pretoria (konsessie).  
 Y (3) Roadmaking material (pro forma)/Padmaakmateriaal (pro forma).  
 Z (3) Within the Transvaal Province/Binne die Provincie Transvaal.  
 X 5830. Hendrik Johannes van der Westhuizen, Hartebeespoort. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig TBC 3292.  
 Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.  
 Z (1) Within a radius of 20 miles from Brits (restricted)/Binne 'n straal van 20 myl van Brits (beperk).  
 Y (2) Household removals (pro forma)/Huistrekke (pro forma).  
 Z (2) Within a radius of 150 miles from Brits/Binne 'n straal van 150 myl van Brits.  
 Y (3) Roadmaking material (pro forma)/Padmaakmateriaal (pro forma).  
 Z (3) Within the Transvaal Province/Binne die Provincie Transvaal.  
 X 4472. Albertus Bernhardus Willem van Niekerk, Kiepersol. (Transfer from J. P. Jacobs and additional authority/Oordrag van J. P. Jacobs en bykomende magtiging.) Vehicle/Voertuig TDH 2601.  
 Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.  
 Z (1) Within a radius of 20 miles from White River Post Office (restricted)/Binne 'n straal van 20 myl van Witrivier-poskantoor (Beperk).  
 Y (2) Roadmaking material (pro forma)/Padmaakmateriaal (pro forma).  
 Z (2) Within the Transvaal Province/Binne die Provincie Transvaal.  
 Y (3) Sand, stone, gravel and bricks/Sand, klip, gruis en stene.  
 Z (3) Within a radius of 150 miles from White River Post Office (concession)/Binne 'n straal van 150 myl van Witrivier-poskantoor (konsessie).  
 Y (4) Oranges/Lemoene.  
 Z (4) From points within Nelspruit Magisterial District to store at White River/Van punte binne Nelspruit Landdrostdistrik na pakhuis te Witrivier.  
 Y (5) Kraal manure and fertilizers, grain and grain-meal/Kraalmis en bemestingsstowwe, graan en graanmeel.  
 Z (5) Within a radius of 150 miles from Kiepersol (concession) (Additional)/Binne 'n straal van 150 myl van Kiepersol (konsessie) (bykomend).  
 X 14361. Cornelius Jacobus Minnaar, Capital Park, Pretoria. (Additional vehicle with amended authority/Bykomende voertuig met gewysigde magtiging.) Vehicle/Voertuig: TP 22671.  
 Y Crushed stone and sand/Gebreekte klip en sand.  
 Z Within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria (concession)/Binne 'n straal van 150 myl van Kerkplein, Pretoria (konsessie).  
 X 5843. Heinrich Diedrich Wilhelm Schulenburg, Groblersdal. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TCA 621.  
 Y (1) Fresh fruit and vegetables/Vars vrugte en groente.  
 Z (1) From Groblersdal District to Pretoria and Johannesburg markets/Van Groblersdal Distrik na Pretoria en Johannesburg Markte.  
 Y (2) Grain/Graan.  
 Z (2) Within a radius of 30 miles from Vaalfontein D. 201, District of Groblersdal (concession)/Binne 'n straal van 30 myl van Vaalfontein D. 201, Distrik Groblersdal (konsessie).  
 Y (3) Own general merchandise/Eie algemene handelsware.  
 Z (3) Within a radius of 30 miles from Vaalfontein D. 201, District of Groblersdal/Binne 'n straal van 30 myl van Vaalfontein D. 201, Distrik Groblersdal.  
 Y (4) Tobacco/Tabak.  
 Z From Groblersdal District to Rustenburg/Van Groblersdal Distrik na Rustenburg.  
 X 2975. Phillipus Jacobus Moster, Bewaarkloof, District of Pietersburg. (Additional vehicle and additional authority/Bykomende voertuig en bykomende magtiging.) Vehicle/Voertuig: TAL 1165.  
 Y (1) Goods on behalf of M. & S. Myn (Edms.), Bpk./Goedere ten behoeve van M. & S. Myn (Edms.), Bpk.  
 Z (1) Within a radius of 30 miles from Kromdraai No. 472, District of Pietersburg/Binne 'n straal van 30 myl van Kromdraai No. 472, Distrik Pietersburg.  
 Y (2) Machinery on behalf of M. & S. Myn (Edms.), Bpk., for urgent repairs/Masjinerie ten behoeve van M. & S. Myn (Edms.), Bpk., vir dringende reparasies.  
 Z (2) Between Kromdraai No. 472, District of Pietersburg, Pretoria and Johannesburg/Tussen Kromdraai No. 472, Distrik Pietersburg, Pretoria en Johannesburg.

## DEPARTEMENT VAN VERVOER.

## MOTORTRANSPORT.

Die onderstaande aansoek om motortransportsertifikate word kragtens artikel dertien (1) van die Motortransportwet, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies 1956, gepubliseer.

Skriftelike vertoe (in duplikaat) tot ondersteuning of bestryding van hierdie aansoek moet binne tien dae van die datum van hierdie publikasie aan die Nasionale Vervoerkommissie of betrokke plaaslike raad gerig word.

X = No. van aansoek en naam van applikant.

Y = Aard van voorgestelde motortransport en getal voertuile.

Z = Plekke waartussen en roetes waaroor, of die gebied waarin die voorgestelde motortransport gedryf sal word.

- X 7378. Lucas Mnguni, Kendal. (New application/*Nuwe aansoek.*) Vehicle/*Voertuig:* TW 1178.  
 Y Non-European passengers and their luggage/*Nie-blanke passasiers en hul bagasie.*  
 Z Between Kendal Station and Leslie Station, via Schoongezicht No. 33, Leeuwfontein No. 89, Straffontein No. 97, Strehla No. 96, Kromdraai No. 100, Springboklaagte and Braksfontein No. 3/*Tussen Kendalstasie en Lesliestasie, oor Schoongezicht No. 33, Leeuwfontein No. 89, Straffontein No. 97, Strehla No. 96, Kromdraai No. 100, Springboklaagte en Braksfontein No. 3.*

Time-table/*Tydtafel.*Mondays, Wednesdays, Fridays and Saturdays/*Maandae, Woensdae, Vrydae en Saterdae.*Depart/*Vertrek.*

Kendal.....	6.00 a.m./vm.	Leslie.....	11.00 a.m./vm.
Leslie.....	12.00 noon/middag.	Kendal.....	5.00 p.m./nm.

Tariff: 2d. per mile per passenger/*Tarief: 2d. per myl per passasier.*

- X 358. Rustenburg Busdienste (Edms.), Bpk., Rustenburg. (Additional vehicle/*Bykomende voertuig.*) Vehicle/*Voertuig:* TI 85.  
 Y Non-European passengers and goods/*Nie-blanke passasiers en goedere.*  
 Z Over approved routes served by applicant, subject to existing time-tables, tariff and restrictions/*Oor goedgekeurde roetes wat reeds deur applikant bedien word, onderhewig aan bestaande tydtafels, tariewe en beperkings.*  
 X 12117. Elias Magoma, Louis Trichardt. Additional vehicle (to be acquired) with additional route/*Bykomende voertuig (om aangekoop te word) en bykomende roete.*  
 Y Non-European passengers/*Nie-blanke passasiers.*  
 Z Between Sibasa and Mafenya/*Tussen Sibasa en Mafenya.*

Time-table/*Tydtafel.*Returning from Mafenya-Sibasa,  
*Heenreis van Mafenya-Sibasa.*

## Points of Operation. Departure.

Sibasa.....	12.45 p.m./nm.	Mafenya.....	8.15 a.m./vm.
Mbaleni.....	12.50 p.m./nm.	Luca's Shop/-winkel.....	9.05 a.m./vm.
Hood Store.....	12.55 p.m./nm.	Matsika.....	9.15 a.m./vm.
Sikhankhwa.....	1.05 p.m./nm.	Malavuwe.....	9.30 a.m./vm.
Dumas.....	1.15 p.m./nm.	Pandeka.....	9.35 a.m./vm.
Tshilivho.....	1.25 p.m./nm.	Sterkstroom Dip.....	9.40 a.m./vm.
Jim Kone.....	1.35 p.m./nm.	Malamangwa.....	9.55 a.m./vm.
Sidou.....	1.40 p.m./nm.	Sidou.....	10.05 a.m./vm.
Malamangwa.....	1.50 p.m./nm.	Jim Kone.....	10.10 a.m./vm.
Sterkstroom Dip.....	2.05 p.m./nm.	Tshilivho.....	10.20 a.m./vm.
Pandeka.....	2.10 p.m./nm.	Dumas.....	10.30 a.m./vm.
Malavuwe.....	2.15 p.m./nm.	Sikhankhwa.....	10.40 a.m./vm.
Matsika.....	2.30 p.m./nm.	Hood Store.....	10.50 a.m./vm.
Luca's Shop/-winkel.....	2.40 p.m./nm.	Mabaleni.....	11.10 a.m./vm.
Mafenya.....	2.30 p.m./nm.	Sibasa.....	11.20 a.m./vm.

Tariff: 2d. per passenger per mile/*Tarief: 2d. per passasier per myl.*(2) Application for additional authority/*Aansoek om bykomende magting.* Vehicles/*Voertuie:* TAJ 3247 and/en 2909.Y Non-European passengers/*Nie-blanke passasiers.*Z Between Sibasa and Mhinga/*Tussen Sibasa en Mhinga.*Time-table/*Tydtafel.*

From Sibasa-Tshaulu-Mhinga.

*Van Sibasa-Tshaulu-Mhinga.*

Points of Operation. <i>Punte waar diens gedoen word.</i>	Departure. <i>Vertrek.</i>
Sibasa.....	1.00 p.m./nm.
Natalhouse.....	1.30 p.m./nm.
Mukula.....	1.45 p.m./nm.
Tshidzini.....	2.30 p.m./nm.
Bhaswana.....	2.45 p.m./nm.
Tshaulu.....	3.00 p.m./nm.
Begwa.....	3.30 p.m./nm.
Lambani.....	3.45 p.m./nm.
Mhinga.....	4.15 p.m./nm.

Tariff: 2d. per passenger per mile/*Tarief: 2d. per passasier per myl.*

## Returning from Mhinga-Tshaulu-Sibasa.

*Heenreis van Mhinga-Tshaulu-Sibasa.*

Mhinga.....	6.15 a.m./vm.
Lambani.....	6.45 a.m./vm.
Begwa.....	7.00 a.m./vm.
Tshaulu.....	7.30 a.m./vm.
Phaswana.....	7.45 a.m./vm.
Tshidzini.....	8.00 a.m./vm.
Mukula.....	8.45 a.m./vm.
Natalhouse.....	9.00 a.m./vm.
Sibasa.....	9.30 a.m./vm.

(3) From Sibasa-Matangari-Mavhiligwe/*Van Sibasa-Matangari-Mavhiligwe.*Operating on Sundays, Mondays, Tuesdays, Wednesdays, Fridays and Saturdays.  
*Doen diens op Sondae, Maandae, Dinsdae, Woensdae, Vrydae en Saterdae.*

Points of Operation. <i>Punte waar diens gedoen word.</i>	Departure. <i>Vertrek.</i>
Sibasa.....	12.00 p.m./nm.
Natalhouse.....	12.30 p.m./nm.
Piet's House.....	12.35 p.m./nm.
Khubvi.....	12.50 p.m./nm.
Makonde.....	1.05 p.m./nm.
Matangari.....	1.15 p.m./nm.
Tshwera.....	1.30 p.m./nm.
Samdandou.....	1.40 p.m./nm.
Mavunde.....	1.55 p.m./nm.
Vhurivhuri.....	2.15 p.m./nm.
Makuya.....	3.00 p.m./nm.
Musunda.....	3.15 p.m./nm.
Willie's Halt.....	3.30 p.m./nm.
Mutaledrift.....	4.20 p.m./nm.
Malonga.....	4.55 p.m./nm.
Mdanila.....	5.30 p.m./nm.
Mavhiligwe.....	6.30 p.m./nm.

Tariff: 2d. per passenger per mile/*Tarief: 2d. per passasier per myl.*

## Returning from Mavhiligwe-Sibasa.

*Heenreis van Mavhiligwe-Sibasa.*

Points of Operation. <i>Punte waar diens gedoen word.</i>	Departure. <i>Vertrek.</i>
Mavhiligwe.....	5.30 a.m./vm.
Madandila.....	6.30 a.m./vm.
Malonga.....	7.05 a.m./vm.
Mutaledrift.....	7.40 a.m./vm.
Willie's Halt.....	8.40 a.m./vm.
Musunda.....	8.55 a.m./vm.
Makuya.....	9.10 a.m./vm.
Vhurivhuri.....	9.55 a.m./vm.
Mavunda.....	10.15 a.m./vm.
Sambandou.....	10.30 a.m./vm.
Tshwera.....	10.40 a.m./vm.
Matangari.....	10.55 a.m./vm.
Makonde.....	11.05 a.m./vm.
Khubvi.....	11.20 a.m./vm.
Piet's House.....	11.45 a.m./vm.
Natalhouse.....	11.45 a.m./vm.
Sibasa.....	12.10 p.m./nm.

- X 14778. F. A. Grobler, Pretoria. (Application for renewal and amended time-table/Aansoek om hernuwing en gewysigde tydtafel.)  
 Y Conveyance of European passengers/Vervoer van blanke passasiers.  
 Z Over routes as per approved annexure/Oor roetes soos per goedgekeurde bylae.

## Time-table/Tydtafel.

Mondays to Fridays/Maandae tot Vrydae.

Departure/Vertrek.

Brits, via/oor Damwal.....	5.15 a.m./vn.	Pretoria.....	5.15 p.m./nm.
Brits, via/oor Damwal.....	6.10 a.m./vn.	Pretoria.....	4.55 p.m./nm.
Brits, via/oor Pretoria North/ <i>Noord</i> ..	6.10 a.m./vn.	Pretoria.....	5.00 p.m./nm.
Rietfontein.....	6.40 a.m./vn.	Pretoria.....	4.45 p.m./nm.

## Saturdays/Saterdae.

Brits, via/oor Damwal.....	5.15 a.m./vn.	Pretoria.....	1.15 p.m./nm.
Brits, via/oor Damwal.....	6.10 a.m./vn.	Pretoria.....	12.55 p.m./nm.
Brits, via/oor Pretoria North-/Noord..	6.10 a.m./vn.	Pretoria.....	12.55 p.m./nm.

- X 2479. W. J. Bekker, P.O./Pk. Gruisbank, Marble Hall. (Renewal and Additional authority/Hernuwing en bykomende magtiging.)

Y Fresh vegetables and fruit/Vars groente en vrugte.

Z From Groblersdal, District to Pretoria and Reef/Van Groblersdal Distrik na Pretoria en Rand.

- X A. 175. -South African Railways/Suid-Afrikaanse Spoerweë, Pretoria. (Additional route/Bykomende roete.) Vehicles/Voertuie:

MT 15036 and/en 21033.

Y Goods and passengers/Goedere en passasiers.

- Z Over route Machadodorp-Badplaas, via Rietfontein, Rietylei, Uitkomst, Bermondsey, Boshoek, Lekkerdraai, Gemakstroom, Racesbaan, Grootkop, Kees Zyn Doorns/Oor roete Machadodorp-Badplaas, oor Rietfontein, Rietylei, Uitkomst, Bermondsey, Boshoek, Lekkerdraai, Gemakstroom, Racesbaan, Grootkop, Kees Zyn Doorns.

## Time-table/Tydtafel.

Daily, except

Thursdays.

Daagliks, behalwe

Donderdae.

Stopplekke.

Daagliks, behalwe

Donderdae.

Daily, except

Thursdays.

Daagliks, behalwe

Donderdae.

Stopplekke.

Daagliks, behalwe

Donderdae.

Miles.	Bushalts.	Daily, except	
Myl.	Stopplekke.	Thursdays.	
		Daagliks, behalwe	
		Donderdae.	

Machadodorp (Sta.).....	V 6.30 a.m./vn.	Machadodorp (Sta.).....	A 8.00 p.m./nm.
37 Badplaas (P.O./Pk.).....	A 9.00 a.m./vn.	Badplaas.....	V 5.00 p.m./nm.

- X 5421. Naps. Steenmakery (D. J. E. Erasmus, manager/bestuurder), Messina. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TAR 628.

Y Goods, all classes/Goedere, alle soorte.

Z Within a radius of 50 miles from Messina Post Office/Binne 'n straal van 50 myl van Messina-poskantoor.

- X 5797. D. J. du Plessis, Zecrust. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TAF 4158.

Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.

- Z (1) Within a radius of 20 miles from Marico (restricted over all routes served by a railway or road motor service)/Binne 'n straal van 20 myl van Marico (beperk oor alle roetes wat deur 'n trein of gereelde padmotordiens bedien word).

Y (2) Bricks/Stene.

- Z (2) Within the Magisterial District of Marico (concession)/Binne die Landdrosdistrik Marico (konsessie).

X 5725. John Harry Smit, Koster. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TBI 2229.

Y Goods, all classes/Goedere, alle soorte.

- Z Within a radius of 20 miles from Koster (restricted)/Binne 'n straal van 20 myl van Koster (beperk).

- X 11860. Johannes Lodewikus Kitzinger, White River/Witrivier. (Additional authority/Bykomende magtiging.) Vehicle/Voertuig: TDH 2309.

Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.

- Z (1) Within a radius of 20 miles from White River Post Office (restricted)/Binne 'n straal van 20 myl van Witrivier-poskantoor (beperk).

Y (2) Roadmaking material (pro forma)/Padmaakmateriaal (pro forma).

- Z (2) Within the Transvaal Province/Binne die Provinsie Transvaal.

Y (3) Oranges/Lemoene.

- Z (3) From farms within a radius of 30 miles from White River to depot at White River/Varplase binne 'n straal van 30 myl van Witrivier na depot te Witrivier.

- X 9457. Graham & Son, White River/Witrivier. (Additional vehicle/Bykomende voertuig.) Vehicle/Voertuig: TDH 2618.

Y Rough unsawn timber/Rupe ongesaagde timmerhout.

- Z From plantations within a radius of 30 miles from White River Post Office to the nearest railway station, siding or sawmill/Van plantastes binne 'n straal van 30 myl van Witrivier-poskantoor na die naaste spoorwegstasie, syllyn of saagneule.

- X 5823. Noor Mohamed Carrim, Pretoria. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TP 67528.

Y Five non-European taxi passengers/Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers.

- Z (1) Between Pretoria and Saulsville/Tussen Pretoria en Saulsville.

(2) On casual trips outside area (1)/Op toevallige ritte buite gebied (1).

- X 5812. Gideon Pandelani Sitholimela, Witvlag; Louis Trichardt. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TAJ 1161.

Y Five non-European taxi passengers/Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers.

- Z (1) Within the Magisterial District of Zoutpansberg/Binne die Landdrosdistrik Zoutpansberg.

(2) On casual trips outside area (1)/Op toevallige ritte buite gebied (1).

- X 2436. Nahum Shkaidy, Claremont, Pretoria. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig:

Y Five non-European taxi passengers/Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers.

- Z (1) Between Lady Selborne, Claremont, Marabastad and Pretoria/Tussen Lady Selborne, Claremont, Marabastad en Pretoria.

(2) On casual trips outside area (1)/Op toevallige ritte buite gebied (1).

- X 15533. John Simelane, Lady Selborne, Pretoria. (Additional authority/Bykomende magtiging.) Vehicle/Voertuig: TP 24414.

Y Five non-European taxi passengers/Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers.

- Z (1) Between Pretoria and Pretoria North, and within a radius of 12 miles from Pretoria North/Tussen Pretoria en Pretoria-Noord en binne 'n omtrek van 12 myl van Pretoria-Noord.

(2) On casual trips outside area (1)/Op toevallige ritte buite gebied (1).

- X 3322. Marimuthoo Moodley, Witbank. (Additional authority/Bykomende magtiging.) Vehicle/Voertuig: TW 1972.

Y Five non-European taxi passengers/Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers.

- Z (1) Within the Magisterial District of Witbank/Binne die Landdrosdistrik Witbank.

(2) On casual trips outside area (1)/Op toevallige ritte buite gebied (1).

## LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, JOHANNESBURG.—PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, JOHANNESBURG.

- X A. 8772. W. A. O. Strohm, (Johannesburg.) (Additional vehicle/Bykomende voertuig.) TJ 59844.

Y Goods, all classes/Goedere, alle soorte.

- Z Within the Reef Cartage Area/Binne die Randse Karweigebied.

- X A. 8918. C. Aronowitz, (Johannesburg.) (Re-instatement of service/Herstelling van diens.) TG 12308.

Y Furniture/Meubels.

- Z Within the Reef and Pretoria Exempted Area/Binne die Rand en Pretoria Vrygestelde Gebied.

- X A. 9146. F. Horn, (De Deur.) (Additional vehicle/Bykomende voertuig.) TV 16171.

Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.

- Z (1) Within a radius of 20 miles from De Deur Post Office (restricted)/Binne 'n omtrek van 20 myl van De Deur-poskantoor (beperk).

(2) Sand, soil, bricks, gravel and ash (concession)/Sand, grond, stene, gruis en as (konsessie).

- Z (2) Within a radius of 150 miles from De Deur Post Office/Binne 'n omtrek van 150 myl van De Deur-poskantoor.

- X A. 10624. N. Nxumalo, (Piet Retief.) (New application/Nuwe aansoek.) (TAG 124 Bus).

Y Non-European passengers/Nie-blanke passasiers.

- Z Within the Magisterial District of Piet Retief/Binne die Landdrosdistrik van Piet Retief.

- X A. 7282. (M. 1485.) N. Frank, (Brakpan.) (Additional authority/Bykomende magtiging.)

Y (1) Goods, all classes, urgently required by gold mines/Goedere, alle soorte, dringend benodig deur goudmyne.

- Z (1) Between the Raad and Klerksdorp, Oberholzer, Potchefstroom/Tussen die Raad en Klerksdorp, Oberholzer, Potchefstroom.

- Y (2) Perishable foodstuffs/*Bedersbare eetware*.  
 Z (2) Within the Union of South Africa/*Binne die Unie van Suid-Afrika*.  
 Y (3) Goods, all classes (three horses and three trailers)/*Goddere, alle soorte (drie perde en drie sleepwaens)*.  
 Z (3) Between the Swaziland Border and nearest railheads, where loading and handling facilities are adequate and sufficient/*Tussen die Swaziland grens en naaste spoorwegterminus, waar laai en hantering faciliteite voldoende is.*  
 X A. 7772. S. E. Mouton. (Bethal.) (Renewal and additional authority/*Hernuwing en bykomende magtiging*.)  
 Y (1) As per existing/*Soos bestaande*.  
 Z (1) As per existing/*Soos bestaande*.  
 Y (2) Coal (concession)/*Steenkool (koncessie)*.  
 Z (2) From Ermelo to Standerton/*Van Ermelo na Standerton*.  
 X A. 10458. S. E. Rall. (Johannesburg.) (Additional vehicle/*Bykomende voertuig*).  
 Y Balanced rations, exclusively on behalf of Nasfeed/*Gebalanseerde rantsoene, uitsluitlik namens Nasfeed*.  
 Z Within the Reef and Pretoria Exempted Area/*Binne die Rand en Pretoria Vrygestelde Gebied*.  
 X A. 10623. Patricia Transport (Edms.), Bpk. (Johannesburg.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y (1) Petroleum goods (other than motor fuel), exclusively on behalf of Vacuum Oil Co./*Petrôleum goedere (ander dan motorbrandstof), uitsluitlik ten behoeve van Vacuum Olie Maatskappy*.  
 Z (1) Within the Reef and Pretoria exempted Area/*Binne die Rand en Pretoria Vrygestelde Gebied*.  
 Y (2) Motor fuel, exclusively on behalf of Vacuum Oil Co./*Motorbrandstof, uitsluitlik ten behoeve van Vacuum Olie Maatskappy*.  
 Z (2) Within a radius of 30 miles from the depots of Vacuum Oil Co. at Langlaagte, Benoni and Pretoria/*Binne 'n omstreke van 30 myl van depots van Vacuum Olie Maatskappy te Langlaagte, Benoni en Pretoria*.  
 X K. 1245. Betuel Maxes. (Johannesburg, H. 3202.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Six non-European taxi passengers (one vehicle)/*Ses nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrostdistrik Johannesburg*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1250. Simon Mbate. (Volksrust, H. 3361.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Non-European taxi passengers (one vehicle)/*Nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 X (1) Within the Magisterial District of Volksrust/*Binne die Landdrostdistrik Volksrust*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1252. Daniel Marokoane. (Springs, H. 3362.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Non-European taxi passengers (one vehicle)/*Nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Springs Municipal Area/*Binne die Springs Municipale Gebied*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1259. Lukas Sibanyoni. (Benoni, H. 3365.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Non-European taxi passengers (een voertuig)/*Nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Benoni Municipal Area/*Binne die Benoni Municipale Gebied*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1261. Daniel Machika. (Benoni, H. 3369.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Non-European passengers (one vehicle)/*Nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Germiston Municipal Area/*Binne die Germiston Municipale Gebied*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1273. Andries Tshabalala. (Benoni, H. 3368.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Non-European taxi passengers (one vehicle)/*Nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Benoni Municipal Area/*Binne die Benoni Municipale Gebied*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1278. Jonathan Tshabalala. (Johannesburg, H. 3366.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Five non-European taxi passengers (one vehicle)/*Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrostdistrik Johannesburg*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1287. Simon Sidumedi. (Randfontein, H. 3372.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Non-European taxi passengers (one vehicle)/*Nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Randfontein Municipal Area/*Binne die Randfontein Municipale Gebied*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1288. Marks Molesfe. (Johannesburg, H. 3374.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Five non-European taxi passengers (one vehicle)/*Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrostdistrik Johannesburg*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1289. Samuel Sitole. (Johannesburg, H. 3373.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Five non-European taxi passengers (one vehicle)/*Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrostdistrik Johannesburg*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1301. Ariël Mohapi. (Johannesburg, H. 3375.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Five non-European taxi passengers (one vehicle)/*Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrostdistrik Johannesburg*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1302. Jóhannes Modiselle. (Johannesburg, H. 2940.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Five non-European taxi passengers (one vehicle)/*Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrostdistrik Johannesburg*.  
 (3) Casual bona fide taxi trips to point outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.  
 X K. 1319. Daniel W. Schoeman. (Kerfontein Park, H. 3376.) (New application/*Nuwe aansoek*).  
 Y Non-European taxi passengers (one vehicle)/*Nie-blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)*.  
 Z (1) Within the Springs Municipal Area/*Binne die Springs Municipale Gebied*.  
 (2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.

## LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, POTCHEFSTROOM.—PLAASLIKE PADVERVOËRRAAD, POTCHEFSTROOM.

- X E. 2973. L. I. Bester, Coligny. (Additional vehicle/*Bykomende voertuig*) TCC 871.  
 Y (1) Own goods (*pro forma*)/*Eie goedere (pro forma)*.  
 Z (1) Within a radius of 30 miles from place of business at Coligny/*Binne 'n omstreke van 30 myl van plek van besigheid te Coligny*.  
 Y (2) Goods, all classes (*pro forma*)/*Goedere, alle soorte (pro forma)*.  
 Z (2) Within a radius of 30 miles from Coligny Post Office/*Binne 'n omstreke van 30 myl van Coligny-poskantoor*.  
 Y (3) Household removals (*pro forma*)/*Huistrekke (pro forma)*.  
 Z (3) Within a radius of 150 miles from Coligny Post Office/*Binne 'n omstreke van 150 myl van Coligny-poskantoor*.  
 Y (4) Non-European church, picnic- and sports parties (*pro forma*)/*Nie-blanke kerk, picknick- en sportgeselskappe (pro forma)*.  
 Z (4) Between Coligny, Ventersdorp, Lichtenburg, Biesjesvlei, Klerksdorp, and Samieshof/*Tussen Coligny, Ventersdorp, Lichtenburg, Biesjesvlei, Klerksdorp en Samieshof*.  
 X E. 7618. W. P. Viljoen, Potchefstroom. (New/*Nuut*) TX 8267.  
 Y Roadmaking material (*pro forma*)/*Padmaakmateriaal (pro forma)*.  
 Z Within the Transvaal Province/*Binne die Provincie Transvaal*.  
 X E. 7616. L. A. Wilson, Parys. (New/*Nuut*) TX 7819.  
 Y Goods, all classes (*pro forma*)/*Goedere, alle soorte (pro forma)*.  
 Z Within a radius of 30 miles from Potchefstroom Post Office/*Binne 'n omstreke van 30 myl van Potchefstroom-poskantoor*.  
 X E. 7594. B. C. Labuschagne, Delareyville. (New/*Nuut*) TBE 644.  
 Y Goods, all classes (*pro forma*)/*Goedere, alle soorte (pro forma)*.  
 Z Within a radius of 30 miles from Delareyville Post Office/*Binne 'n omstreke van 30 myl van Delareyville-poskantoor*.



ROODEPOORT-MARAIISBURG Munisipale Skut, op 26 November 1958, om 3 nm.—1 Perd, reün; 5 jaar, liggrys; 1 perd, merrie, 5 jaar, swart, klein kol op voorkop; 1 perd, vul, hings, 2 weke, grys, wit linker-agerpoot; 1 perd, vul, hings, 20 maande, bruin met wit bles, wit regteragerpoot.

RUSTENBURG Munisipale Skut, op 26 November 1958, om 2 nm.—1 Koei, 8 jaar, donkerbruin met wit uier, onduidelike mark op regterboud; 1 vers, 2½ jaar, rooi, albei ore stomp.

SILVERTON Munisipale Skut, op 26 November 1958, om 12 middag.—1 Perd, merrie, 10 jaar, swart; 1 perd, vul, swart; 1 perd, merrie, 10 jaar, wit; 1 perd, vul, swart; 1 bul, Ayrshire, 10 jaar.

ALBERTON Munisipale Skut, op 22 November 1958, om 11 v.m.—1 Friesbul, 18 maande, gemerk aan albei ore; 1 roorbul, 3 jaar.

#### MUNICIPALITY OF STANDERTON.

#### MUNICIPAL NOTICE No. 55, OF 1958.

#### PROPOSED PERMANENT CLOSING OF A PORTION OF MARKET SQUARE, MEYERVILLE, AND PORTIONS OF CERTAIN STREETS, MEYERVILLE.

Notice is hereby given in accordance with the provisions of Sections 68 and 67, as amended, of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council of Standerton, subject to the necessary consent of the Honourable the Administrator of Transvaal, to close permanently:

- (a) Certain portion of Market Square, Meyerville, as shown on Plan No. GV.684-9E/1; and
- (b) the undermentioned portions of certain streets in Meyerville, as shown on Plan No. GV.684-9E/1, viz.—
  - (i) Portions of Brits Street and Railway Street.
  - (ii) Portion of Frederick Street.
  - (iii) Portions of Mulder Street.
  - (iv) Portions of Dannhauser Street and Boundary Street.
  - (v) Portion of Leask Street.

The plans showing the portion of Market Square, Meyerville, and the portions of the streets in Meyerville, which it is proposed to close, may be inspected during ordinary office hours at Room 12, Municipal Offices, Standerton.

Any owner, lessee or occupier of land abutting on the Market Square, Meyerville, or the aforementioned streets, or any other person aggrieved who objects to such closing must on or before the 12th January, 1959, lodge their claims or objections (if any), with the Administrator of the Transvaal, P.O. Box 383, Pretoria, or with the undersigned.

N. WEST,  
Town Clerk.  
Municipal Offices,  
P.O. Box 66,  
Standerton, 4th November, 1958.

#### MUNISIPALITEIT STANDERTON.

#### MUNISPALE KENNISGEWING NO. 55 VAN 1958.

#### VOORGENOME PERMANENTE SLUITING VAN 'N GEDEELTE VAN MARKPLEIN, MEYERVILLE, EN GEDEELTES VAN SEKERE STRATE, MEYERVILLE.

Kennis word hiermee gegee kragtens die bepalings van Artikel 68 en Artikel 67, soos gewysig, van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Standertonse Stadsraad voorneem is om onderhewig aan die goedkeuring daartoe van Sy Edele die Administrateur daar toe verky word.

(a) Sekere gedeelte van Markplein, Meyerville, soos aangevoer op Plan GV.684-9E/1; en

(b) die ondervermelde gedeeltes van sekere strate in Meyerville, soos aangevoer op Plan No. GV.684-9E/1, naamlik:

- (i) Gedeeltes van Brits- en Railway-straat.
- (ii) Gedeelte van Frederickstraat.
- (iii) Gedeelte van Mulderstraat.
- (iv) Gedeeltes van Dannhauser- en Boundarystraat; en
- (v) gedeelte van Leaskstraat.

Die planne wat die gedeelte van Markplein, Meyerville en die gedeeltes van die strate ook in Meyerville, wat die Raad voorneem is om permanent te sluit, aantoon, is gedurende kantoorture in Kamer No. 12, Munisipale Kantore, Standerton, ter insae.

Enige eienaar, huurder of bewoner van grond aangrensende aan die Markplein, Meyerville, of die genoemde strate, Meyerville, of enige persoon wat beswaar maak teen sodanige sluiting, moet voor of op die 12de Januarie 1959, hulle beswaar (indien enige), teen sodanige sluiting indien by die Administrateur van Transvaal, Posbus 383, Pretoria, of by die ondergetekende.

N. WEST.

Stadsklerk.

Munisipale Kantore,

Posbus 66,

Standerton, 4 November 1958.

796—12

#### TOWN COUNCIL OF ZEERUST.

#### PERMANENT CLOSING OF A PORTION OF PIET RETIEF STREET.

Notice is hereby given, in terms of Section 67 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Zeerust intends, subject to His Honour the Administrator concurring, to close permanently, the portion of Piet Retief Street, situated at the west of President Street.

A plan showing the portion of the street to be closed, is open for inspection during normal office hours, at the Office of the Town Clerk.

Any person who has any objection to the closing, or who will have any claim for compensation if such closing is carried out, must lodge his objection or claim, with the undersigned, within 60 days from date hereof.

P. J. VENTER,

Town Clerk.

Municipal Offices,

Zeerust, 14th November, 1958.

(Notice No. S. 16/7 —/1958.)

#### STADSRAAD VAN ZEERUST.

#### PERMANENTE SLUITING VAN 'N GEDEELTE VAN PIET RETIEF STRAAT.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomsdig Artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Zeerust van voorneem is om die gedeelte van Piet Retiefstraat, ten weste van Presidentstraat permanent te sluit, mits die nodige toestemming van Sy Edele die Administrateur daar toe verky word.

In Plan aantoonende die gedeelte van die straat wat die Stadsraad van voorneem is om te sluit, sal gedurende gewone kantoorture in die Kantoor van die Stadsklerk ter insae lê.

Enige persoon wat beswaar teen die voorgestelde sluiting wil aanteken of enige een wie skadevergoeding wil instel, moet sy beswaar of eis binne 60 dae vanaf datum hiervan, skriftelik by die ondergetekende indien.

P. J. VENTER,

Stadsklerk.

Munisipale Kantore,

Zeerust, 14 November 1958.

(Kennisgewing No. S. 16/7 —/1958.)

#### MUNICIPALITY OF CHRISTIANA.

#### AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of Ordinance No. 17/1939, that the Council proposes to amend the following by-laws:

- (a) Building By-laws and Tariff.
- (b) Townlands By-laws and Tariff.
- (c) Sanitary Services—Tariff.
- (d) Abattoir By-laws and Tariff.
- (e) Waterfurrow By-laws and Tariff.
- (f) Location By-laws and Tariff.

Copies of the proposed amendments will be open for inspection at the Office of the Town Clerk for a period of twenty-one days from date hereof.

Objections, if any, must be lodged, in writing, with the undersigned.

H. J. MOUNTJOY,  
Town Clerk.

Town Office,  
Christiana, 5th November, 1958.

#### MUNISIPALITEIT CHRISTIANA.

#### WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomsdig Artikel 96 van Ordonnansie No. 17/1939, dat die Raad van voorneem is om die volgende Verordeninge te wysig:

- (a) Bouverordeninge en Tariewe.
- (b) Dörpsgrondeverordeninge en Tariewe.
- (c) Saniatisedienste—Tariewe.
- (d) Slagpaailverordeninge—Tariewe.
- (e) Watervoorverordeninge—Tariewe.
- (f) Lokasieyeroerdinge—Tariewe.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings sal ter insae wees by die Kantoor van die Stadsklerk vir 'n tydperk van een-en-twintig dae vanaf datum hiervan.

Enige beswaar moet skriftelik by die ondergetekende ingediend word.

H. J. MOUNTJOY,  
Stadsklerk.

Stadskantoor,

Christiana, 5 November 1958.

798—12

#### TOWN COUNCIL OF HEIDELBERG, TRANSVAAL.

#### NOTICE No. 38 OF 1958.

#### PERMANENT CLOSING OF MUNICIPAL MARKET.

Notice is hereby given in terms of Section 79 (14) (a) of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Heidelberg, Transvaal, has decided to close permanently the Municipal Market as from the 31st March, 1959.

P. DELA REY PRINSLOO,  
Town Clerk.  
Office of the Town Clerk,  
Heidelberg, Transvaal, 2nd September,  
1958.

#### STADSRAAD VAN HEIDELBERG, TRANSVAAL.

#### KENNISGEWING NO. 38 VAN 1958.

#### SLUITING VAN MUNISIPALE MARK.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalinge van Artikel 79 (14) (a) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Heidelberg, Transvaal, besluit het om die Municipale Mark permanent te sluit vanaf 31 Maart 1959.

P. DELA REY PRINSLOO,  
Stadsklerk.

Kantoor van die Stadsklerk,  
Heidelberg, Transvaal, 2 September, 1958.

1632—10th Sept., 1958; 15th Oct., 1958;  
12th Nov., 1958; 10th Dec., 1958; 14th Jan.,  
1959; 11th Febr., 1959.

## TOWN COUNCIL OF BENONI.

NOTICE NO. 87 OF 1958.

## PROCLAMATION OF ROAD.

Notice is hereby given, in terms of the Local Authorities Roads Ordinance, No. 44 of 1904, as amended, that the Town Council of Benoni has petitioned the Honourable the Administrator to proclaim as a public road, the road described in Schedule "A" hereto.

A Copy of the petition, diagram and Schedule can be inspected daily during office hours at the Office of the Town Clerk, Municipal Offices, Benoni.

Any person desiring to lodge an objection to the proclamation of the proposed road, must lodge such objection, in writing, in duplicate, with the Provincial Secretary, Pretoria, and the Town Clerk, Benoni, within one month from the 28th November, 1958.

F. S. TAYLOR,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Benoni, 12th November, 1958.

## STADSRAAD VAN BENONI.

KENNISGEWING NO. 87 VAN 1958.

## PROKLAMASIE VAN PAD.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens die "Local Authorities Roads Ordinance", No. 44 van 1904, soos gewysig, dat die Stadsraad van Benoni Sy Edele, die Administrateur verspeek het om die pad omskryf in die aangehegte Bylae "A", tot 'n publieke pad te proklameer.

'n Afskrif van die versoekskrif, kaart en bylae sal daagliks gedurende kantoorure by die Kantoor van die Stadslerk, Municipale Kantoor, Benoni, ter insae beskikbaar wees.

Iedereen wat verlang om beswaar te maak teen die proklamering van die voorgestelde pad moet sodanige beswaar skriftelik en in duplikea by die Proviniale Sekretaris, Pretoria, en by die Stadslerk, Benoni, binne een maand vanaf 28 November 1958, indien.

F. S. TAYLOR,  
Stadslerk.

Municipale Kantoor,  
Benoni, 12 November 1958.

## TOWN COUNCIL OF BENONI.

## SCHEDULE A.

## PROCLAMATION OF MOTH ROAD.

A road initially 180 Cape feet wide commencing at a point on the proclaimed road known as Benoni-Rangview Road, Diagram S.G. No. A.7607/48, R.M.T. No. 412, approximately 2,067 Cape feet south of the intersection of the said Benoni-Rangview Road and the southernmost road known as Harpur Avenue in the proclaimed township of Benoni, Diagram S.G. No. A.3856/03, and proceeding in a south-westerly direction for a distance of approximately 311 Cape feet and narrowing to approximately 70 Cape feet wide; then generally 70 Cape feet wide in the same direction for a distance of approximately 238 Cape feet; then proceeding in the same direction for a distance of approximately 205 Cape feet and widening to approximately 160 Cape feet wide as shown on diagram S.G. No. A.4289/58, R.M.T. No. 558, and terminating at a point approximately 754 Cape feet south-west of the above-mentioned point of commencement on the Benoni-Rangview Road, to be known as "Moth Road".

## STADSRAAD VAN BENONI.

## BYLAE A.

## PROKLAMASIE VAN MOTHWEG.

'n Pad-aanvanklik 180 Kaapse voet wyd beginnende by 'n punt op die goproklameerde pad bekend as Benoni-Rangviewweg, Kaart S.G. No. A.7607/48, R.M.T. No.

412, ongeveer 2,067 Kaapse voet suid van die kruising van die genoemde Benoni-Rangviewweg en die mees suidelike pad wat bekend staan as Harpurlaan in die goproklameerde dorpsgebied van Benoni, Diagram S.G. No. A.3856/03 en vandaar vir 'n afstand van ongeveer 311 Kaapse voet in 'n suidwestelike rigting loop en vernou na 'n wydte van ongeveer 70 Kaapse voet; vandaar oor die algemeen 70 Kaapse voet wyd in dieselfde rigting vir 'n afstand van ongeveer 238 Kaapse voet; vandaar in dieselfde rigting vir 'n afstand van ongeveer 205 Kaapse voet en verbreed na 'n wydte van ongeveer 160 Kaapse voet soos op Kaart S.G. No. A.4289/58, R.M.T. No. 558 aangetoon word en wat by 'n punt ongeveer 754 Kaapse voet suidwes van die bovenmelde aanvangs-punt op die Benoni-Rangviewweg eindig, wat as "Mothweg", bekend sal wees.

802-12-19-26

Besonderhede van hierdie wysiging lê ses weke lank vanaf die datum van hierdie kennisgewing in Kamer 100, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Alle ookkoperders of eienaars van vaste eiendom binne die gebiede waarop die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die wysiging te opper, en kan te eniger tyd tot en met 9 Desember 1958, sodanige beswaar, en die redes daarvoor, skriftelik by die Stadslerk indien.

BRIAN PORTER,  
Stadslerk.

Stadhuis,  
Johannesburg, 29 Oktober 1958.

754-29-5-12

## MUNICIPALITY OF KRUGERSDORP.

DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME,  
No. 2/4 OF 1958.

Notice is hereby given, in terms of Regulation 15 of the Regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, that Town-planning Scheme No. 2/4 of 1958, has been prepared and that the Draft Scheme and Map will lie for inspection at Room No. 32, Town Hall, Krugersdorp, during ordinary office hours for a period of six weeks from date of first publication hereof:

Draft Town-planning Scheme No. 2/4 of 1958, comprises amendments to Town-planning Scheme No. 2 of 1947, approved by Administrator's Proclamation No. 212 of 1947, as contained in the Provincial Gazette of the 26th November, 1947. The amendments involve rezoning the remaining extent of portion of the eastern portion and Portion D of the eastern portion of the farm Paardeplaats or Paardekraal No. 177, from agricultural to restricted industrial and special residential use.

All objections, or representations with regard to the Draft Scheme must be lodged with the undersigned, in writing, on or before Wednesday, the 17th December, 1958.

S. B. SHAW,  
Town Clerk.  
22nd October, 1958.  
(Notice No. 120 of 1958.)

## MUNISIPALITEIT KRUGERSDORP.

VOORLOPIGE DORPSAANLEGSKEMA,  
No. 2/4 VAN 1958.

Kennisgewing geskied hiermee volgens regulasie 15 van die Regulasies wat opgestel is kragtens die Dorpsgebied- en Dorpsaanlegordonnansie, No. 11 van 1931, dat die Dorpsaanlegskema No. 2/4 van 1958, opgestel is en dat die ontwerp-skema en kaart by Kamer No. 32, Stadhuis, Krugersdorp, tydens gewone kantoorure, vir 'n typerk van ses weke vanaf die datum van die eerste publikasie hiervan ter insae sal wees.

Die voorlopige Dorpsaanlegskema No. 2/4 van 1958, bevat wysigings van die Dorpsaanlegskema, No. 2 van 1947, wat goedigekeur was deur die Administrateur se Proklamasie No. 212 van 1947, soos in die Proviniale Koerant van 26 November 1947, vervat is. Die wysigings gaan oor die herindeling van die restant van gedeelte van die oostelike gedeelte en Gedeelte D van die oostelike gedeelte van die plaas Paardeplaats of Paardekraal No. 177 van landboudoeleindes na beperkte nywerheidsdoelendes en spesiale woondoeleindes.

Alle beswaar of vertoe met betrekking tot die ontwerp-skema, moet skriftelik by die ondergetekende voor of op Woensdag, 17 Desember 1958, ingediend word.

S. B. SHAW,  
Stadslerk.  
22 Oktober 1958.  
(Kennisgewing No. 120 van 1958.)

764-29-5-12

## CITY OF JOHANNESBURG.

## PROPOSED AMENDMENTS TO JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1 (AMENDING SCHEME No. 1/57).

In terms of the Regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, it is hereby notified for general information that the City Council of Johannesburg proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1, as follows, by providing that—

- (i) Stand No. 55, Linksfield Ridge, at present zoned "Public Open Space" be rezoned "Special Residential" at a density of one dwelling per erf;
  - (ii) Stand No. 1, Crosby, at present zoned "Municipal Purposes" be rezoned "Special Residential" at a density of one dwelling per 5,000 square feet;
  - (iii) consolidated Lot No. 1912, portion of Portion 2 and portion of Portion 3, Parkhurst, at present zoned "Public Open Space" be rezoned "Special Residential" at a density of one dwelling per erf;
  - (iv) Stand No. 755, Newlands, at present zoned "Special" to permit a public hall only be rezoned "Special Residential";
  - (v) portion Wanderers Grounds, Kent Park, farm Syferfontein No. 2, at present zoned "Special Residential" be rezoned "Special" to permit the establishment of a public hall subject to certain conditions;
  - (vi) Stands Nos. 237/8/9/40, New Doornfontein, at present zoned "General Residential" be rezoned "Special" to permit the erection of a warehouse only;
  - (vii) Stands Nos. 726 and 727, Franklin Roosevelt Park Extension No. 1, at present zoned "Municipal Purposes" be rezoned "Educational";
  - (viii) portion of Stand No. 556, Newtown, at present zoned "Public Open Space" be rezoned "Private Open Space";
  - (ix) part of Portion Q, Langlaagte No. 13, at present zoned "Public Open Space" be rezoned "Private Open Space".
  - (x) Stands Nos. 315 and 316, Yeoville, at present zoned "General Residential" be rezoned "Public Open Space".
  - (xi) consolidated Lot No. 174, Malvern, at present zoned "General Residential" be rezoned "Special" to permit a parking garage subject to certain conditions;
  - (xii) remaining extent of portion farm Doornfontein No. 24—
    - (a) *Northern Portion*.—From the extension of the southern boundary of Persimmon Street to Pandora Road, at present zoned "Mining Ground" be rezoned "General Residential" subject to certain conditions; from Geldehuis Road to the extension of the southern boundary of Persimmon Street, at present zoned "Mining Ground" be rezoned "General Industrial", subject to certain conditions;
    - (b) *Central Portion*.—At present zoned "Mining Ground" be rezoned "General Business" subject to certain conditions;
    - (c) *Southern Portion*.—At present zoned "Mining Ground" be rezoned "General Industrial" subject to certain conditions;
  - (xiii) Lot No. 3, Portion 1, Waverley, at present zoned "Special Residential" be rezoned "Special" to permit the erection of petrol pumps only, subject to certain conditions;
  - (xiv) Stand No. 5659, Johannesburg, at present zoned "General Residential" be rezoned "General Business", subject to certain conditions;
  - (xv) Stands Nos. 5655 and 5657, Johannesburg, at present zoned "General Residential" be rezoned "Special" to permit a printing works and ancillary uses only, subject to certain conditions;
  - (xvi) Stand No. 2100, Parkhurst, at present zoned "1 Dwelling Per Erf" be rezoned "1 Dwelling per 5,000 C. sq. ft.";
  - (xvii) Stand No. 231, Observatory Extension, at present zoned "1 Dwelling Per Erf" be rezoned "1 Dwelling per 30,000 C. sq. ft." subject to certain conditions;
  - (xviii) a portion of Portion BB of portion, approximately 1/10th acre in extent, farm Braamfontein No. 11, at present zoned "General Residential" be rezoned "General Industrial";
  - (xix) a portion of Portion BB of portion, approximately .58 acres, farm Braamfontein No. 11, at present zoned "General Residential" be rezoned "General Industrial";
  - (xx) Stands Nos. 64 and 70, Linksfield Ridge Extension No. 1, at present zoned "Special Residential" be rezoned "General Residential" subject to certain conditions;
  - (xxi) portions of Stands Nos. 34, 37, 38, 39 and 40, Oaklands, at present zoned "Proposed Public Open Space" be rezoned "Special Residential" (to be coloured yellow on the map);
  - (xxii) proviso (iii) to Clause 23 (b) be amended by the addition after the words "residential building" wherever they appear of the words "and a hospital or nursing home other than in a Special Residential zone", and by the addition at the end of the proviso of the new words "provided in addition that in the case of nursing homes and hospitals the total permissible bulk of the building is reduced by an amount equal to the bulk of the extra native quarters floor".
- Particulars of these amendments are open for inspection at Room 100, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property situate within the areas to which the scheme applies shall have the right to object to the amendments and may inform the Town Clerk, in writing, of such objections and the grounds thereof at any time up to and including the 9th December, 1958.
- BRIAN PORTER.  
Town Clerk.  
Municipal Offices,  
Johannesburg, 29th October, 1958.
- STAD JOHANNESBURG.
- VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA No. 1 (WYSIGINGSKEMA No. 1/57).
- Hiermee word kragtens die Regulasies wat ingevolge die Dorpe- en Dorpsaanlegordonnansie, 1931, soos gewysig, uitgevaardig is, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg voorneem is om sy Dorpsaanlegskema No. 1, te wysig deur die indeling van—
- (i) Standplaas No. 55, Linksfield Ridge, wat tans "openbare oop ruimte" is, na "spesiale doeleinides", met 'n digtheid van een woonhuis per erf, te verander;
  - (ii) Standplaas No. 1, Crosby, wat tans vir munisipale doeleinides afgesondert is, na "spesiale woondoeleinides", met 'n digtheid van een woonhuis per 5,000 vierkante voet, te verander;
  - (iii) verenigde Erf No. 1912, gedeelte van Gedeelte 2 en gedeelte van Gedeelte 3, Parkhurst, wat tans "openbare oop ruimte" is, na "spesiale woondoeleinides", met 'n digtheid van een woonhuis per erf, te verander;
  - (iv) Standplaas No. 755, Newlands, wat tans "spesial" is, na "spesiale woondoeleinides" te verander, sodat daar slegs 'n openbare saal daar opgerig kan word;
  - (v) 'n gedeelte van die Wanderersterrein, Kentpark, plaas Syferfontein No. 2, wat tans "spesiale woondoeleinides" is, op sekere voorwaardes na "spesial" te verander, sodat daar 'n openbare saal opgerig kan word;
  - (vi) Standplaas Nos. 237/8/9/40, Nieu-Doornfontein, wat tans "algemene woondoeleinides" is, na "spesial" te verander, sodat daar slegs 'n pak-huis opgerig kan word;
  - (vii) Standplaas Nos. 726 en 727, Franklin Roosevelt Park-uitbreiding No. 1, wat tans vir Munisipale doeleinides afgesondert is, na "opvoekundige doeleinides" te verander;
  - (viii) gedeelte van Standplaas No. 556, Newtown, wat tans "openbare oop ruimte" is, na "private oop ruimte" te verander;
  - (ix) gedeelte van Gedeelte O, Langlaagte No. 13, wat tans "openbare oop ruimte" is, na "private oop ruimte" te verander;
  - (x) Standplaas Nos. 315 en 316, Yeoville, wat tans "algemene woondoeleinides" is, na "openbare oop ruimte" te verander;
  - (xi) verenigde Erf No. 174, Malvern, wat tans "algemene woondoeleinides" is, op sekere voorwaardes na "spesial" te verander, sodat daar 'n parkeergarage opgerig kan word;
  - (xii) die resterende gedeelte van plaas Doornfontein No. 24—
    - (a) die *Noordelike Gedeelte*.—Van die verlenging van die suidelike grens van Persimmonstraat af tot by Pandoraweg, wat tans "myngrond" is, op sekere voorwaardes, na "algemene woondoeleinides", en van Geldenhuisweg af tot by die verlenging van die suidelike grens van Persimmonstraat, wat tans "myngrond" is, op sekere voorwaardes na "algemene nywerheidsdoeleinides" te verander;
    - (b) die *Middelste Gedeelte*.—Wat tans "myngrond" is, op sekere voorwaardes na "algemene besigheidsdoeleinides" te verander;
    - (c) die *Snidelike Gedeelte*.—Wat tans "myngrond" is, op sekere voorwaardes na "algemene nywerheidsdoeleinides" te verander;
  - (xiii) Erf No. 3, Gedeelte 1, Waverley, wat tans "spesiale woondoeleinides" is, op sekere voorwaardes na "spesial" te verander sodat daar slegs petrolopompe opgerig kan word;
  - (xiv) Standplaas No. 5659, Johannesburg, wat tans "algemene woondoeleinides" is, op sekere voorwaardes na "algemene besigheidsdoeleinides" te verander;
  - (xv) Standplaas Nos. 5655 en 5657, Johannesburg, wat tans "algemene woondoeleinides" is, op sekere voorwaardes na "spesial" te verander sodat dit slegs as 'n drukkery, en vir aanverwante doeleinides gebruik kan word;
  - (xvi) Standplaas No. 2100, Parkhurst, waarvolgens daar net een woonhuis per erf toegelaat word, te verander sodat daar een woonhuis per 5,000 Kaapse vierkante voet opgerig kan word;
  - (xvii) Standplaas No. 231, Observatory-uitbreiding, waarvolgens daar net een woonhuis per erf toegelaat word, op sekere voorwaardes te verander sodat daar een woonhuis per 30,000 Kaapse vierkante voet opgerig kan word;
  - (xviii) 'n gedeelte van Gedeelte BB van gedeelte, ongeveer 1/10de acre groot, van plaas Bramfontein No. 11, wat tans "algemene woondoeleinides" is, na "algemene nywerheidsdoeleinides" te verander;

- (xix) 'n gedeelte van Gedeelte BB van gedeelte, ongeveer .58 acre groot, van plaas Braamfontein No. 11, wat tans „algemene woondoeleindes“ is, na „algemene nywerheidsdoeleindes“ te verander;
- (xx) Standplose Nos. 64 en 70, Linksfield Ridge-uitbreiding No. 1, wat tans „spesiale woondoeleindes“ is, op sekere voorwaardes na „algemene woondoeleindes“ te verander;
- (xxi) gedeeltes van Standplose Nos. 34, 37, 38, 39 en 40, Oaklands, wat tans „voorgestelde openbare oop ruimte“ is, na „spesiale woondoeleindes“ te verander (dit moet op die kaart geel gekleur word); en
- (xxii) deur paragraaf (iii) van klosule 23 (b) te wysig deur die woorde „'n hospitaal of 'n verpleeginrigting, behalwe waar die indeling spesiale woondoeleindes“ is, na die woorde „woongebou“ in te voeg, en deur die volgende voorbouhsbepaling aan die paragraaf toe te voeg: „met dien verstande dat in die geval van verpleeginrigtings en hospitale die omvang van die bykomende verdieping vir Naturelekwartiere afgerek word van die totale toelaatbare omvang van die gebou.“

Besonderhede van hierdie wysigings lê ses weke lank vanaf die datum van hierdie kennisgewing in Kamer 100, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Alle okkuperders of eienaars van vaste eiendom binne die gebied waarop die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die wysigings te opper, en kan te eniger tyd tot en met 9 Desember 1958, sodanige beswaar en die redes daarvoor, skriftelik by die Stadslerk indien.

BRIAN PORTER,  
Stadslerk.

Johannesburg, 29 Oktober 1958.

755—29-5-12

#### KEMPTON PARK MUNICIPALITY.

##### ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 79 (18) (b) of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Kempton Park, at its Meeting held on the 27th October, 1958, resolved, subject to the approval of His Honour the Administrator, to sell certain Portion 1 of Erf No. 263 (Park) in Spartan Township, measuring 5,950 square feet, to the City Council of Johannesburg, for the nominal amount of £1 (one pound).

The relative plans and documents will lie for inspection during normal office hours, in the office of the undersigned for a period of one (1) month from date hereof, and any person wishing to object against the intentions of the Council to exercise its powers as indicated above, must lodge such objections, in writing with the undersigned by not later than 12-noon on Wednesday, 10th December, 1958.

By Order,  
P. A. DU PLESSIS,  
Town Clerk.

Office of the Town Clerk,  
Kempton Park, 5th November, 1958.

#### MUNISIPALITEIT KEMPTONPARK.

##### VERVREEMDING VAN GROND.

Kennisgewing geskeid hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 79 (18) (b) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Kemptonpark, op sy Vergadering gehou op die 27ste Oktober 1958, besluit het om, onderhewig aan die toestemming van Sy Edele die Administrateur, sekere gedeelte van Erf No. 263 (Park), in Spartan Dorp, groot 5,950 vierkante voet, aan die Stadsraad van Johannesburg te verkoop, vir die nominale bedrag van £1 (een pond).

Die betrokke planne en dokumente sal gedurende normale kantoorure, in die kantoor van ondergetekende ter insae lê vir 'n tydperk van een (1) maand vanaf datum van hierdie kennisgewing, en enige persoon wat beswaar wil aanteken teen die Stadsraad se voorname om sy magte, soos hierbo aangetoon, uit te oefen, moet sodanige beswaar skriftelik by die ondergetekende indien, nie later nie as 12-uur middag op Woensdag, 10 Desember 1958.

Op Las,  
P. A. DU PLESSIS,  
Stadslerk.

Kantoor van die Stadslerk,  
Kemptonpark, 5 November 1958.

799—12-19-26

#### MUNICIPALITY OF FOCHVILLE.

##### PROPOSED AMENDMENTS TO FOCHVILLE TOWN-PLANNING SCHEME.

(AMENDING SCHEME No. 1, 1958.)

It is hereby notified for general information in terms of the Regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, that the Village Council of Fochville proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1 by amending the zoning of Lot Nos. 388 and 369, Fochville, from "Special Business" to "General Business".

Particulars of this amendments will lie open for inspection for a period of six weeks from date hereof at the office of the undersigned during normal office hours.

Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the scheme applies has the right to object to the amendments, and may inform the Town Clerk, in writing, of such objection and the grounds thereof up to and including the 18th of December, 1958.

W. H. S. BRANDERS,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Fochville, 5th November, 1958.  
(Municipal Notice No. 14/58.)

#### MUNISIPALITEIT FOCHVILLE.

##### VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE DORPSAANLEGSKEMA, FOCHVILLE.

(WYSIGINGSKEMA No. 1, 1958.)

Hiermee word kragtens die Regulasies wat ingevolge die Dorpe- en Dorpsaanlegordonnansie, 1931, soos gewysig, uitgevaardig is, bekendgemaak dat die Dorpsraad van Fochville van voorhemens is om sy Dorpsaanlegskema No. 1 te wysig deur die indeling van Erf Nos. 388 en 369, Fochville, van „Spesiale besigheid“ na „Algemene besigheid“ te verander.

Besonderhede in verband met hierdie wysigings sal vir 'n tydperk van ses weke vanaf datum van hierdie kennisgewing in die kantoor van die ondergetekende gedurende gewone kantoorure, ter insae lê.

Alle okkuperders of eienaars van vaste eiendomme binne die gebied waatop die skema van toepassing is het reg om beswaar teen die wysigings te opper, en kan tot en met 18 Desember 1958, sodanige beswaar en redes daarvoor skriftelik by die Stadslerk indien.

W. H. S. BRANDERS,  
Stadslerk.

Munisipale Kantore,  
Fochville, 5 November 1958.  
(Munisipale Kennisgewing No. 14/58.)

804—12-19-26

#### STILFONTEIN HEALTH COMMITTEE.

##### VALUATION ROLL.

All interested persons are hereby notified that the Valuation Court has completed its consideration of the objections to certain

entries in the Valuation Roll and its decisions will become fixed and binding on all persons concerned who shall not, within one month from the date hereof, appeal from the decision of the Valuation Court in the manner provided in Section 15 of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933.

J. J. HOBBS,  
Secretary,

Alkmaar House,  
Stilfontein, 12th November, 1958.  
(Notice No. 18/1958.)

#### GESONDHEIDS KOMITEE VAN STILFONTEIN.

##### WAARDERINGSLYS.

Alle belanghebbende persone word hiermee in kennis gestel dat die Waarderingshof sy dorweging van die besware teen sekere inskrywings in die Waarderingslys voortoont het en die hof se besluite sal vastgestel en bindend gemnak word vir alle betrokke persone wat nie binne 'n maand vanaf datum hiervan, teen die beslissing van die Waarderingshof appelleer nie op die wyse soos in Artikel 15 van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonansie, 1933, voorgeskryf.

J. J. HOBBS,  
Sekretaris.

Alkmaarhuis,  
Stilfontein, 12 November 1958.  
(Kennisgewing No. 18/1958.)

805—12

#### MUNICIPALITY OF KOSTER.

##### NOTICE No. 21/58.

##### SALE OF BUSINESS SITE.

Notice is hereby given, in terms of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Village Council of Koster has resolved to sell Portion 1 of Erf No. 435, Koster, situated on the corner of Jameson Road and Mill Street, in extent approximately 4,743 square feet, to Mr. J. P. Cloete, for the amount of £472. 10s.

A copy of the conditions of sale will be open for inspection at the Office of the Town Clerk during office hours.

Any objections to the above-mentioned proposal must be lodged, in writing, with the undersigned on or before Friday, 12th December, 1958.

P. W. VAN DER WALT,  
Town Clerk.

Koster, 3rd November, 1958.

#### MUNISIPALITEIT KOSTER.

##### KENNISGEWING No. 21/58.

##### VERKOOP VAN BESIGHEIDS-PERSEL.

Kennis word hiermee gegee ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Dorpsraad van Koster besluit het om Gedeelte 1 van Erf No. 435, Koster, groot ongeveer 4,743 vierkante voet, geleë op die hoek van Jamesonweg en Millstraat, te verkoop aan mnr. J. P. Cloete vir die bedrag van £472. 10s.

'n Afskrif van die voorwaardes van verkoop lê ter insae in die Kantoor van die Stadslerk gedurende die gewone kantoorure.

Enige beswaar teen die genoemde voorname van die Raad moet skriftelik by die ondergetekende ingedien word voor of op Vrydag, 12 Desember 1958.

P. W. VAN DER WALT,  
Stadslerk.

Koster, 3 November 1958.

792—12-19-26

29

## CITY OF JOHANNESBURG.

## PROPOSED AMENDMENTS TO THE JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1 (AMENDING SCHEME No. 1/58).

In terms of the Regulations under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, it is hereby notified for general information that the City Council of Johannesburg proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1 by rezoning portion of Stand No. 23, Rosebank (in extent 51·25 x 150 Cape feet), which at present is zoned "Special Residential" with a density of one dwelling per 15,000 square feet, as "General Business" with a density of one dwelling per 5,000 square feet.

Particulars of this amendment are open for inspection at Room 100, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property within the areas to which the Scheme applies has the right to object to the amendment and may lodge his written objections, in which his reasons for objecting should be given, with me on or before 9th December, 1958.

BRIAN PORTER,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Johannesburg, 29th October, 1958.

## STAD JOHANNESBURG.

## VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA No. 1 (WYSIGING No. 1/58).

Hiermee word kragtens die Regulasies wat ingevolgo die Dorpe- en Dorpsaanleg-ordinansie, 1931, uitgevaardig is, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg voornemens is om sy Dorpsaanlegskema No. 1 te wysig deur die indeling van gedeelte van Standplaas No. 23, Rosebank (51·25 x 150 Kaapse voet groot), wat tans „spesiale woonoeloende” met 'n digtheid van een woonhuis per 15,000 vierkante voet is, na „algemene besighedsdoleinde” met 'n digtheid van een woonhuis per 5,000 vierkante voet, te verander.

Besonderhede van hierdie wysiging is ses weke lank vanaf die datum van hierdie kennisgewing in Kamer 100, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Alle ookkoperders of eienaars van vaste eiendom binne die gebied waarop die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die wysiging te opper, en kan te eniger tyd tot en met 9 Desember 1958, sodanige beswaar en die redes daarvoor skriftelik by die Stadslerk indien.

BRIAN PORTER,  
Stadslerk.

Stadhuis,  
Johannesburg, 29 Oktober 1958.  
762-29-5-12

## MUNICIPALITY OF RANDFONTEIN.

## NOTICE No. 85 OF 1958.

## BY-LAWS: AMENDMENTS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Randfontein intends amending its Library By-laws.

The proposed amendments will be open for inspection in the Town Clerk's Department, for a period of 21 days as from the date of first publication hereof.

C. J. JOUBERT,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Randfontein, 29th October, 1958.

## MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN.

## KENNISGEWING NO. 85 VAN 1958.

## VERORDENINGE: WYSIGINGS.

Ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word hiermee bekendgemaak dat die Stadsraad van Randfontein van voornemens is om sy Biblio-teekverordeninge te wysig.

Die voorgestelde wysigings sal vir 'n tydperk van 21 dae vanaf die eerste publikasie hervan, in die Departement van die Stadslerk ter insae lê.

C. J. JOUBERT,  
Stadslerk.

Munisipale Kantore,  
Randfontein, 29 Oktober 1958.

790-12

## VILLAGE COUNCIL OF OTTOSDAL.

## BY-LAWS: AMENDMENT.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Village Council of Ottosdal proposes to amend the following By-laws:

1. Cemetery Regulations and Tariffs.
2. Dipping Tank Regulations and Tariffs.

Copies of the amendments of the above By-laws are open for inspection at the Council's Offices for a period of twenty-one days from the date of publication hereof.

F. V. D. OTTO,  
Town Clerk.

Ottosdal, 3 November 1958.

## DORPSRAAD VAN OTTOSDAL.

## VERORDENINGE: WYSIGING.

Kennis word hiermee gegee, kragtens Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Dorpsraad van Ottosdal voorstel om die volgende Verordeninge te wysig:

1. Begraafplaasregulasies en -tariewe.
2. Dipregulasies en -tariewe.

Afskrifte van die wysiging van bogenoemde Verordeninge ens., lê ter insae in die Raad se kantoor vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum van publikasie hervan.

F. V. D. OTTO,  
Stadslerk.

Ottosdal, 3 November 1958. 793-12

## TOWN COUNCIL OF RUSTENBURG.

## PROPOSED PERMANENT CLOSING OF A PORTION OF JOUBERT SQUARE FOR DONATION TO THE NED. GEREF. GEMEENTE, RUSTENBURG.

Notice is hereby given, in terms of Section 68 and 79 (18) (b) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Council to close permanently and to donate the south-western portion of Joubert Square bounded by Kruger, Bult, Kerk and Unie Streets, to the "Ned. Geref. Gemeente", Rustenburg, for the purpose of erecting a church.

A plan indicating the position of the relative portion of Joubert Square may be inspected, during office hours, at the office of the undersigned.

Objections, if any, to the proposed closing and donation of the above-mentioned portion of Joubert Square and claims for compensation in consequence of such closing should be submitted to the undersigned, in writing, before 9th January, 1959.

T. A. V. D. HOVEN,  
Town Clerk.

Town Hall,  
Rustenburg, 29th October, 1958.  
(No. 95/58.)

## STADSRAAD VAN RUSTENBURG.

## VOORGESTELDE PERMANENTE SLUITING VAN 'N GEDEELTE VAN JOUBERT PLEIN VIR SKENKING AAN DIE NED. GEREF. GEEMEENTE, RUSTENBURG.

Kennis word gegee ooreenkomsdig die bepalings van Artikels 68 en 79 (18) van Ordonnansie No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Raad voornemens is om die suidwestelike gedeelte van Joubert Plein, begrens deur Kruger-, Bult-, Kerk- en Uniestraat, permanent te sluit en aan die Ned. Geref. Kerk, Rustenburg, te sken, vir die oprigting van 'n kerkgebou.

'n Skeis wat die ligging van die betrokke gedeelte van Joubert Plein aantoon, sal ter insae lê op kantoor van die ondergetekende gedurende kantoorure.

Besware, indien enige, teen die voorgestelde sluiting en skenking van voornoemde gedeelte van Joubert Plein, en'eise om vergoeding as gevolg van sodanige sluiting, moet skriftelik by die ondergetekende indien word voor 9 Januarie 1959.

T. A. V. D. HOVEN,  
Stadslerk.

Stadhuis,  
Rustenburg, 29 Oktober 1958.

(No. 95/58.) 782-5-12-19

## KEMPTON PARK MUNICIPALITY.

## ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 79 (18) (b) of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Kempton Park, at its Meeting held on the 27th October, 1958, resolved, subject to the approval of His Honour the Administrator, to register a servitude over Erven Nos. 279 and 414, Isando Extension No. 1 township, in favour of the Electricity Supply Commission.

The relative plans and documents will lie for inspection in the office of the undersigned for a period of one (1) month from date hereof, and any person wishing to object against the intentions of the Council to exercise its powers as indicated above, must lodge such objections, in writing, with the undersigned by not later than 12 noon on Wednesday, 10th December, 1958.

By Order,

P. A. DU PLESSIS,  
Town Clerk.  
Office of the Town Clerk,  
Kempton Park, 5th November, 1958.

## MUNISIPALITEIT KEMPTONPARK.

## VERVREEMDING VAN GROND.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 79 (18) (b) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Kemptonpark, op sy Vergadering gehou op die 27ste Oktober 1958, besluit het om, onderhewig aan die toestemming van Sy Edele die Administrateur, 'n servituut te laai registrer vir Erwe Nos. 279 en 414, Isando-uitbreiding No. 1 Dorp, ten gunste van die Elektrisiteitsvoorsieningskommissie.

Die betrokke kaarte en dokumente sal ter insae lê by die kantoor van ondergetekende vir 'n tydperk van een (1) maand vanaf datum van hierdie kennisgewing, en enige persoon wat beswaar wil aanteken teen die Stadsraad se voorneme om sy magte, soos hierbo aangevoer, uit te oefen, moet sodanige beswaar skriftelik by die ondergetekende indien, nie later nie as 12-uur middag op Woensdag, 10 Desember 1958.

Op Las,

P. A. DU PLESSIS,  
Stadslerk.  
Kantoor van die Stadslerk,  
Kemptonpark, 5 November 1958.

800-12-19-26

**HEALTH COMMITTEE OF LAKE  
CHRISSIE.**

**ALIENATION OF LAND.**

Notice is hereby given, in terms of Section 79 (18) (b) of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Health Committee proposes to grant Lots Nos. 69 and 70 to the Department of Lands.

The General Plan of the Township, showing the situation of the lots may be inspected at the Office of the Secretary.

Objections, if any, must be lodged, in writing, with the undersigned not later than 2 p.m., on Friday, 28 November, 1958.

P. W. J. V. D. VYVER,  
Secretary.

Lake Chrissie, 27th October, 1958.

**GESONDHEIDS KOMITEE VAN  
CHRISSEISMEER.**

**VERVREEMDING VAN GROND.**

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 79 (18) (b) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Gesondheidskomitee van voorremens is om Erwe Nos. 69 en 70 aan die Departement van Lande te skenk.

Die Algemene Plan van die Dorpsgebied wat die ligging van die erwe aandui lê ter insae op Kantoor van die Sekretaris.

Beswae, indien enige, moet skriftelik by die ondergetekende ingedien word nie later dan 2-ur 11 m., op Vrydag, 28 November 1958.

P. W. J. V. D. VYVER,  
Sekretaris.

Chrissiesmeer, 27 Oktober, 1958.  
789—12-19-26

**MUNICIPALITY OF STANDERTON.**

**MUNICIPAL NOTICE No. 52 OF 1958.**

**PROPOSED PERMANENT CLOSING OF  
A PORTION OF THE MARKET  
SQUARE.**

Notice is hereby given in accordance with the provisions of Section 68, as amended, of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council of Standerton, subject to the necessary consent of the Administrator of the Transvaal and the Minister of Lands being obtained, to close permanently to the public that portion of the Market Square situated south of the existing Government Buildings and west of the existing Market Hall between Kerk, Burger and Piet Retief Streets, as will appear from the plan hereinafter referred to.

A plan showing the portion of the Square which it is proposed to close, may be inspected during ordinary office hours at Room No. 12, Municipal Offices, Standerton.

Any owner, lessee or occupier of land abutting on the Market Square or any other person aggrieved who objects to such closing must on or before the 12th January, 1959, lodge their claims or objections (if any), with the Administrator of the Transvaal, P.O. Box 383, Pretoria, the Minister of Lands, Union Buildings, Pretoria, or with the undersigned.

N. WEST,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
P.O. Box 66,  
Standerton, 4th November, 1958.

**MUNISIPALITEIT STANDERTON.**

**MUNISIPALE KENNISGEWING  
No. 52 VAN 1958.**

**VOORGESTELDE PERMANENTE SLUITING VAN 'N GEDEELTE VAN DIE  
MARKPLEIN.**

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomsdig Artikel 68, soos gewysig, van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17

van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Standerton van voorneme is, onderhewig aan die nodige toestemming van die Administrateur van Transvaal en die Minister van Lande, om permanent te sluit, 'n gedeelte van die Markplein, geleë suid vanaf die teenwoordige Goewernments Geboue en wes van die teenwoordige marksaal tussen Kerk-, Burger en Piet Retiefstraat, soos sal blyk van die plan wat hierinlater na verwys word.

'n Plan wat die gedeelte van die Markplein aantoon wat dit die voorneme is om te sluit, is gedurende gewone kantoorure in Kamer No. 12, Municipale Kantore, Standerton, ter insae.

Enige eienaar, huurder of bewoner van grond aangrensende aan die Markplein, of enige persoon wat beswaar maak teen sodanige sluiting, moet voor of op die 12de Januarie 1959, hulle besware (indien enige), teen sodanige sluiting indien by die Administrateur van die Transvaal, Posbus 383, Pretoria. Die Minister van Lande, Uniegeboue, Pretoria, of by die ondergetekende.

N. WEST,

Stadsklerk.

Municipale Kantore,

Posbus 66,  
Standerton, 4 November 1958.

797—12

**TOWN COUNCIL OF BENONI.**

**NOTICE No. 92 OF 1958.**

**RESTRICTION OF HEAVY MOTOR  
VEHICLES: AMPHILL AVENUE.**

It is hereby notified in terms of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Benoni has resolved that heavy motor vehicles and heavy motor vehicles with trailers be prohibited from using Amphill Avenue between the following points, with effect from the 8th December, 1958:

"From the point where Wilstead Street intersects Amphill Avenue to the point where Harrison Street intersects Amphill Avenue."

The aforementioned resolution will lie open for inspection during normal office hours in the office of the Town Clerk, Municipal Offices, Benoni, until the 4th December, 1958.

Any person who has any objection must lodge such objection with the undersigned not later than the 4th December, 1958.

F. S. TAYLOR,

Town Clerk.

Municipal Offices,  
Benoni, 7th November, 1958.

**STADSRAAD VAN BENONI.**

**KENNISGEWING No. 92 VAN 1958.**

**BEPERKING OP SWAAR MOTORVOERTUIE: AMPHILL-LAAN.**

Daar word hierby kragtens die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, bekendgemaak dat die Stadsraad van Benoni besluit het om met ingang 8 Desember 1958 swaar motorvoertuie en swaarmotorvoertuie met sleepwaens te verbied om Amphill-laan tussen die volgende twee punte te gebruik:

"Vanaf die punt waar Wilsteadstraat Amphill-laan kruis tot by die punt waar Harrisonstraat Amphill-laan kruis."

Die voormalde besluit sal tot 4 Desember 1958 gedurende gewone kantoorure by die Kantoor van die Stadsklerk, Municipale Kantoor, Benoni, ter insae lê.

Iedereen wat 'n beswaar het moet sodanige beswaar nie later nie as 4 Desember 1958 by die ondergetekende indien.

F. S. TAYLOR,

Stadsklerk.

Municipale Kantoor,  
Benoni, 7 November 1958.

801—12

**TOWN COUNCIL OF BARBERTON.**

**AMENDMENT OF TOWN HALL  
BY-LAWS.**

Notice is hereby given in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Barberton proposes to amend the Town Hall By-laws in order to provide for a new tariff of charges.

Copies of the proposed amendments are open for inspection at the Town Clerk's Office, for a period of twenty-one days from the date of publication hereof.

J. N. JONKER,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Barberton, 5th November, 1958.  
(51/1958.)

**STADSRAAD VAN BARBERTON.**

**WYSIGING VAN STADSAAL  
VERORDENINGE.**

Kennisgewing word hiermee gegee ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Barberton voorremens is om die Stadsaalverordeninge te wysig om voorsiening te maak vir nuwe tariewe.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê ter insae in die kantoor van die Stadsklerk vir 'n tydperk van een-en-twintig dae vanaf datum van publikasie hiervan.

J. N. JONKER,  
Stadsklerk.

Municipale Kantore,  
Barberton, 5 November, 1958.  
(51/1958.)

806—12

**BEDFORDVIEW VILLAGE COUNCIL.**

**BY-LAWS AMENDMENT.**

It is hereby notified, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Council proposes to revoke the Regulations relating to Dogs and to substitute therefor the Uniform Dog and Dog Licence By-laws promulgated under Administrator's Notice No. 972, dated 19th December, 1956, subject to certain amendments.

Copies of the proposed By-laws will be open for inspection during normal office hours at the Municipal Offices for a period of 21 (twenty-one) days from date of publication hereof.

W. J. LAGRANGE,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Bedfordview, 5th November, 1958.

**DORPSRAAD VAN BEDFORDVIEW.**

**WYSIGING VAN VERORDENINGE.**

Daar word hierby kragtens Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, bekendgemaak dat die Dorpsraad van Bedfordview, voorremens is om die Regulasies betreffende Honde te skrap en dit te vervang met die Eenvormige Honde en Hondelisensies Verordeninge afgekondig onder Administrateurskennisgewing No. 972 van 19 Desember 1956, onderhewig aan sekere verwysings.

Afskrifte van die voorgestelde Bywette sal vir 'n tydperk van 21 (een-en-twintig) dae vanaf datum hiervan gedurende kantoorure by die Municipale Kantore, ter insae lê.

W. J. LAGRANGE,  
Stadsklerk.

Municipale Kantore,  
Bedfordview, 5 November 1958.

791—12

TOWN COUNCIL OF SPRINGS.  
VALUATION COURT.

Notice is hereby given, in terms of Section 13 (8) of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, that the First Sitting of the Valuation Court to consider the Triennial Valuation Roll, 1958/61 and the objections thereto, will be held in the Supper Room, Town Hall, Springs, on Monday, the 24th November, 1958, at 9.30 a.m.

J. BURRUS,  
Town Clerk.

Town Hall,  
Springs, 24th October, 1958.  
(No. 163.)

STADSRAAD VAN SPRINGS.

WAARDASIEHOF.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens Artikel 13 (8) van die Paaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, dat die Eerste Siting van die Waardasiehof om die Drie-

jaarlike Waardasielys vir 1958/61 en die besware daarteen te oorweeg, op Maandag, 24 November 1958, om 9.30 v.m., in die Eetsaal, Stadhuis, Springs, gehou sal word.

J. BURRUS,  
Stadsklerk.

Stadhuis,  
Springs, 24 Oktober 1958.  
(No. 163.)

795—12

MUNICIPALITY OF POTGIETERSRUS.

NOTICE No. 32/1958.

BUILDING BY-LAWS AMENDMENT.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of Ordinance No. 17 of 1939, that the Town Council intends amending the above By-laws.

Particulars will be open for inspection at the office of the undersigned for a period of 21 days from date of first publication of this notice.

J. VAN RENSBURG,  
Town Clerk.

Potgietersrus, 5 November, 1958.

MUNISIPALITEIT POTGIETERSRUS.

KENNISGEWING No. 32/1958.

WYSIGING VAN BOUVERORDE-NINGE.

Kennis word hiermee geggee ooreenkomsstig die bepalings van Artikel 96 van Ordonnansie No. 17 van 1939, dat die Stadsraad voornemens is die bovenoemde te wysig.

Besonderhede lê ter insae op kantoor van die ondergetekende vir 'n tydperk van 21 dae vanaf eerste publikasie hiervan.

J. VAN RENSBURG,  
Stadsklerk.  
Potgietersrus, 5 November 1958. 794—12

## IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

AMENDED CLOSING DATES FOR THE ACCEPTANCE OF PROCLAMATIONS, ADMINISTRATOR'S NOTICES, ETC., FOR INSERTION IN THE OFFICIAL GAZETTE.

As Tuesday, 16th December, 1958; Thursday and Friday, 25th and 26th December, 1958, and Thursday, 1st January, 1959, are public holidays, the following closing dates will apply:—

- (i) 11 a.m. on Friday, 12th December, 1958, for the *Official Gazette* of Wednesday, 17th December, 1958.
- (ii) 11 a.m. on Friday, 19th December, 1958, for the *Official Gazette* of Wednesday, 24th December, 1958.
- (iii) 11 a.m. on Tuesday, 23rd December, 1958, for the *Official Gazette* of Wednesday, 31st December, 1958.

Late notices will be published in the subsequent issues.

S. A. MYBURGH,  
Government Printer.

## BELANGRIKE AANKONDIGING.

GEWYSIGDE SLUITINGSDATUMS VIR DIE AANNAME VAN PROKLAMASIES, ADMINISTRATIEURSKENNISGEWINGS, ENS., VIR PUBLIKASIE IN DIE OFFISIELE KOERANT.

Aangesien Dinsdag, 16 Desember 1958, Donderdag en Vrydag, 25 en 26 Desember 1958, en Donderdag, 1 Januarie 1959, openbare vakansiedae is, sal onderstaande sluitingsdatums van toepassing wees:—

- (i) 11 v.m. op Vrydag, 12 Desember 1958, vir die *Offisiële Koerant* van Woensdag, 17 Desember 1958.
- (ii) 11 v.m. op Vrydag, 19 Desember 1958, vir die *Offisiële Koerant* van Woensdag, 24 Desember 1958.
- (iii) 11 v.m. op Dinsdag, 23 Desember 1958, vir die *Offisiële Koerant* van Woensdag, 31 Desember 1958.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawes gepubliseer word.

S. A. MYBURGH,  
Staatsdrukker.  
29-5-19-26-3

## PRICE LIST.

Kurper, Carp and Trout Fingerlings: £2. 10s. per 100 up to 500, thereafter £1 per 100.

Black Bass and Yellow Fish Fingerlings: £5 per 100 up to 500, thereafter £2 per 100.

Trout Ova: £2 per 1,000 up to 50,000, thereafter £1 per 1,000.

Fish and Fish Ova obtainable from The Senior Fisheries Officer, P.O. Box 45, Lydenburg.

## PRYSLYS.

Kurper-, Karp- en Forel-vingerlinge: £2. 10s. per 100 tot 500, daarna £1 per 100.

Swarthaars- en Geelvis-vingerlinge: £5 per 100 tot 500, daarna £2 per 100.

Forel-eiers: £2 per 1,000 tot 50,000, daarna £1 per 1,000.

Vis en Vis-eiers verkrybaar van Die Senior Vissery-beampte, Posbus 45, Lydenburg.

## CONTENTS.

No.	PAGE
<b>Proclamations.</b>	
269. Stilfontein Extension No. 2 Township: Correction ...	267
270. Amendment of Proclamation of Tzaneen Extension No. 4 Township ...	267
271. Phalaborwa Health Committee: Valuation Roll ...	268
272. Parkdene Township: Extension of Boundaries ...	268
273. Delmore Township: Extension of Boundaries ...	268
274. Parktown Township: Suspension of Conditions of Title of Erf No. 16 ...	270
275. Parktown Township: Suspension of Conditions of Title of Erven Nos. 70 and 71 ...	271
276. Parktown Township: Suspension of Conditions of Title of Erven Nos. 32, 33, 35, 36, 37 and 769, etc ...	271
277. Division of Land Further Amendment Ordinance, 1958 ...	272
<b>Administrator's Notices.</b>	
838. Road Traffic Ordinance, 1957: Amendment of Regulations Relating to Retro-reflectors ...	273
839. Stilfontein Health Committee: Water Supply Regulations Amendment ...	273
840. Municipality of Belfast: Abattoir By-laws Amendment ...	274
841. Municipality of Lichtenburg: Abattoir By-laws Amendment ...	274
842. Municipality of Boksburg: Traffic By-laws Amendment ...	275
843. Municipality of Springs: Location Regulations Amendment ...	276
844. Road Adjustments on the Farm Grootvlei No. 103, District of Bethal ...	276
845. Municipality of Johannesburg: Cemetery By-laws Amendment ...	277
846. Municipality of Krugersdorp: Native Administration Regulations ...	277
847. Municipality of Springs: Municipal Theatre By-laws Amendment ...	277
848. Reduction and Survey of Outspan Servitude on the Farm Kiel No. 85, District Potchefstroom ...	278
849. Municipality of Nylstroom: Townlands By-laws Amendment ...	278
<b>General Notices.</b>	
161. Piet Retief Town-planning Scheme No. 1/2 ...	278
162. Krugersdorp Town-planning Scheme No. 2/3 ...	279
163. Proposed Amendment of the Conditions of Title of Erf No. 1123, Three Rivers Extension No. 1 Township ...	279
164. Edenvale Town-planning Scheme No. 1/7 ...	279
165. Proposed Establishment of New Modder Extension No. 1 Township ...	280
166. Proposed Establishment of Farrar Park Township ...	280
167. Proposed Subdivision of the Farm Happyland No. 186, District Pilgrim's Rest ...	281
168. Proposed Amendment of the Conditions of Title of Erven Nos. 777 and 778, Delville Extension No. 1 Township ...	281
<b>Tenders</b> ...	282
Vacancies for Inspectors of Schools ...	286
Applications for Motor Transport Certificates ...	287
Pound Sales ...	291
Notices by Local Authorities ...	292

## INHOUD.

No.	BLADSY
<b>Proklamasies.</b>	
269. Dorp Stilfontein Uitbreiding No. 2: Verbetering ...	267
270. Wysiging van Proklamasie van Tzaneen-dorp Uitbreiding No. 4 ...	267
271. Gesondheidskomitee van Phalaborwa: Waardasielys ...	268
272. Dorp Parkdene: Uitbreiding van Grense ...	268
273. Dorp Delmore: Uitbreiding van Grense ...	268
274. Opskorting van Titelvoorraad: Erf No. 16, Dorp Parktown ...	270
275. Opskorting van Titelvoorraad: Erwe Nos. 70 en 71, Dorp Parktown ...	271
276. Opskorting van Titelvoorraad: Erwe Nos. 32, 33, 35, 36, 37 en 769, ens., Dorp Parktown ...	271
277. Verdere Wysigingsordonnansie op die Verdeling van Grond, 1958 ...	272
<b>Administrateurskennisgewings.</b>	
838. Padverkeersordonnansie, 1957: Wysiging van Regulاسies betreffende Truakaarsers ...	273
839. Gesondheidskomitee van Stilfontein: Wysiging van Watervoorsieningsregulасies ...	273
840. Munisipaliteit Belfast: Wysiging van Slaghuisbywette ...	274
841. Munisipaliteit Lichtenburg: Wysiging van Slaghuisbywette ...	274
842. Munisipaliteit Boksburg: Wysiging van Verkeersverordeninge ...	275
843. Munisipaliteit Springs: Wysiging van Lokasie-regulасies ...	276
844. Padreëlings op die Plaas Grootvlei No. 103, Distrik Belfast ...	276
845. Munisipaliteit Johannesburg: Wysiging van Begraafplaasverordeninge ...	277
846. Munisipaliteit Krugersdorp: Wysiging van Naturelle-administrasie-regulасies ...	277
847. Munisipaliteit Springs: Wysiging van Munisipale Teaterverordeninge ...	277
848. Vermindering en Opneming van Uitspanserwiluut op die Plaas Kiel No. 85, Distrik Potchefstroom ...	278
849. Munisipaliteit Nylstroom: Wysiging van Dorpsgronden Bijnwetten ...	278
<b>Algemene Kennisgewings.</b>	
161. Piet Retief-Dorpsaanlegskema No. 1/2 ...	278
162. Krugersdorp-Dorpsaanlegskema No. 2/3 ...	279
163. Voorgestelde Wysiging van die Titelvoorraad van Erf No. 1123, Dorp Driekruiwers Uitbreiding No. 1 ...	279
164. Edenvale-Dorpsaanlegskema No. 1/7 ...	279
165. Voorgestelde Stigting van Dorp New Modder Uitbreiding No. 1 ...	280
166. Voorgestelde Stigting van Dorp Farrarpark ...	280
167. Voorgestelde Onderverdeling van die Plaas Happyland No. 186, Distrik Pelgrimsrus ...	281
168. Voorgestelde Wysiging van die Titelvoorraad van Erwe Nos. 777 en 778, Dorp Delville Uitbreiding No. 1 ...	281
<b>Tenders</b> ...	282
Vakature vir Inspekteurs van Skole ...	287
Aansoek om Motorvervoersertifikate ...	287
Skutverkope ...	291
Plaaslike Bestuurskennisgewings ...	292

